

SILVERCREST®



INTERNETNI RADIO SPREJEMNIK SIRD 14 E1

SI

INTERNETNI RADIO SPREJEMNIK

Navodila za uporabo in varnostne informacije

DE AT CH

INTERNET-RADIO

Bedienungsanleitung und Sicherheitshinweise

CZ

INTERNETOVÉ RÁDIO

Návod k obsluze a bezpečnostní informace

IAN 359937_2101

CZ SI



SI

Pred branjem odprite stran s slikami in se nato seznanite z vsemi funkcijami naprave.

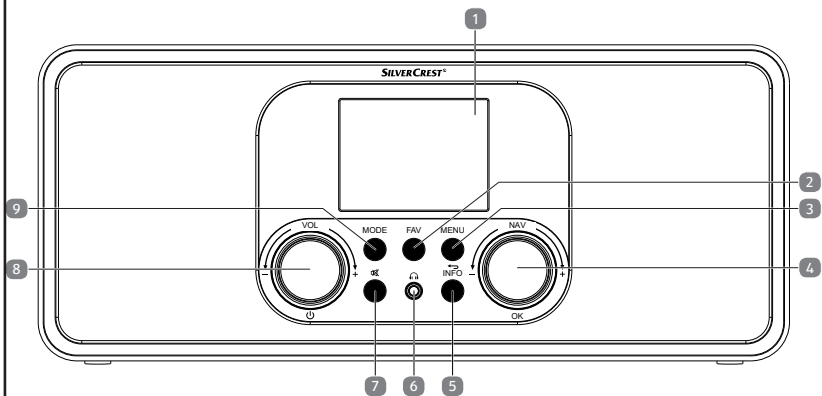
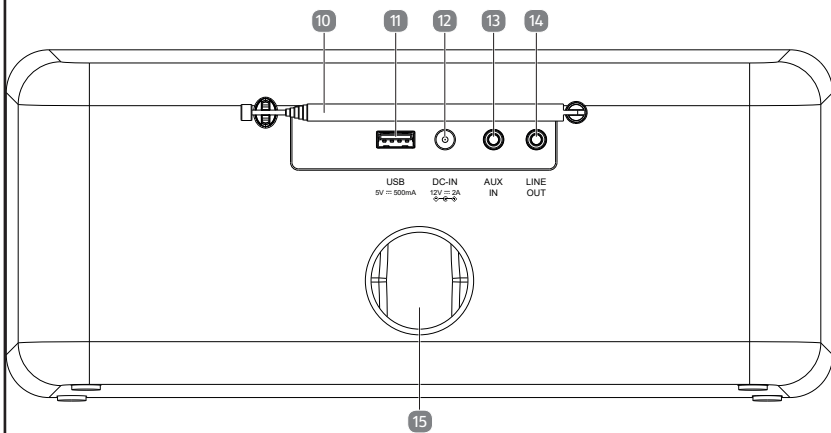
CZ

Před čtením si otevřete stranu s obrázky a potom se seznámte se všemi funkcemi přístroje.

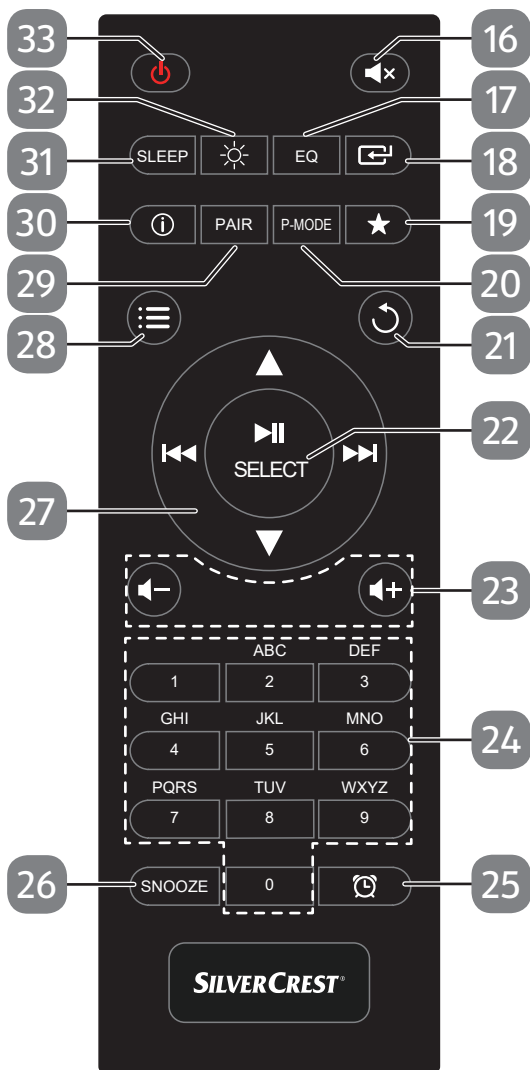
DE AT CH

Klappen Sie vor dem Lesen die Seite mit den Abbildungen aus und machen Sie sich anschließend mit allen Funktionen des Gerätes vertraut.

SI	Navodila za uporabo	Stran	5
CZ	Návod k obsluze	Strana	63
DE/AT/CH	Bedienungsanleitung	Seite	123

A**B**

C



Obsah

1.	Informace o tomto návodu k obsluze	67
1.1.	Vysvětlení symbolů	67
2.	Používání v souladu s určením	69
3.	Bezpečnostní pokyny	70
3.1.	Omezené používání rozhraní WLAN.....	71
3.2.	Bezpečnost provozu.....	72
3.3.	Funkční porucha	75
3.4.	Používání sluchátek	75
3.5.	Manipulace s bateriemi	76
3.6.	Použití chytrého telefonu nebo tabletu s aplikací UNDOK.....	77
4.	Požadavky na systém	77
5.	Příprava.....	78
5.1.	Kontrola rozsahu dodávky.....	78
5.2.	Vložení baterií do dálkového ovládaní	78
5.3.	Konektory.....	79
6.	Uvedení do provozu	80
6.1.	Ovládání na přístroji nebo dálkovým ovládním	80
6.2.	Zapnutí/vypnutí přístroje.....	80
7.	Popis částí	80
7.1.	Zobrazení na displeji.....	81
8.	Obsluha v nabídkách	82
8.1.	Ovládání pomocí dálkového ovládní	82
8.2.	Navigace v nabídkách	82
9.	Konfigurace internetového rádia	83
9.1.	Nezbytné vlastnosti sítě	83
10.	Konfigurace sítě	83
10.1.	Zobrazení webového rozhraní internetového rádia.....	84
11.	Zajištění napájení.....	84
12.	První uvedení do provozu.....	84
12.1.	Nastavení času a data.....	85
12.2.	Udržování síťového připojení	85
12.3.	Vytvoření připojení k síti	85
12.4.	Připojení k síti WLAN prostřednictvím WPS	86
12.5.	Zadání síťového klíče	87
13.	Poslech internetového rádia	87
13.1.	Výběr rozhlasových služeb.....	88
14.	Poslech podcastů	89
14.1.	Výběr podcastů	89

15.	Připojení k internetové rozhlasové stanici / podcastu	90
16.	Poslech rádia DAB	90
16.1.	Nastavení rozhlasové stanice	91
16.2.	Uložení rozhlasové stanice.....	91
16.3.	Hlavní nabídka v režimu rádia DAB	91
17.	Poslech rádia FM	92
17.1.	Nastavení rozhlasové stanice	93
17.2.	Uložení rozhlasové stanice.....	93
17.3.	Hlavní nabídka v režimu rádia FM	93
18.	Režim Bluetooth®.....	94
18.1.	Spárování Bluetooth® zařízení	94
18.2.	Ovládání pomocí dálkového ovládání (dosah Bluetooth®)	95
19.	Poslech zvukových souborů přes USB	95
19.1.	Hlavní nabídka v režimu přehrávače hudby.....	96
19.2.	Displej přehrávání	97
20.	Ovládání prostřednictvím aplikace UNDOK	98
20.1.	Instalace aplikace	98
20.2.	Používání aplikace	98
21.	Streamovací služby	99
21.1.	Používání streamovacích služeb	99
21.2.	Spotify Connect.....	100
21.3.	Poslech hudby přes Amazon Music.....	100
21.4.	Deezer.....	100
22.	Přehrávání na vstupu AUX IN.....	101
23.	Audio výstup na připojení LINE OUT	101
24.	Nastavení doby vypnutí	101
25.	Nastavení budíku	102
25.1.	Zapnutí budíku.....	102
25.2.	Nastavení času buzení.....	102
25.3.	Výběr signálu buzení.....	102
25.4.	Výběr rozhlasového programu pro buzení	102
25.5.	Nastavení hlasitosti budíku	102
25.6.	Uložení nastavení.....	103
25.7.	Funkce Snooze	103
26.	Nastavení systému	103
26.1.	Ekvalizér.....	103
26.2.	Kvalita audio streamu.....	104
26.3.	Nastavení internetu	104
26.4.	Nastavení času.....	105
26.5.	Nastavení jazyka	106
26.6.	Uvedení přístroje do továrního nastavení.....	106

26.7.	Aktualizace softwaru	106
26.8.	Spuštění průvodce nastavením.....	107
26.9.	Zobrazení informací o softwaru	107
26.10.	Ochrana údajů	107
26.11.	Nastavení nasvícení displeje	107
27.	Nastavení v hlavní nabídce	108
28.	Odstraňování závad	108
28.1.	Závada firmwaru nebo bezpečnostní mezery	111
29.	Čištění	111
30.	Skladování/přeprava	111
31.	Likvidace.....	112
32.	Technické údaje	113
33.	Informace o shodě s předpisy EU	116
34.	Licenční smlouvy pro koncové uživatele.....	117
34.1.	Audio výrobky pro použití s internetovým rádiem	117
34.2.	Informace o ochranných známkách a licencích	118
35.	Záruka MLAP GmbH.....	118
35.1.	Záruční podmínky.....	118
35.2.	Záruční lhůta a zákonné nároky	118
35.3.	Rozsah záruky	119
35.4.	Postup při uplatnění záruky	119
36.	Servis.....	119
36.1.	Dodavatel/Výrobce/Dovozce.....	120
37.	Prohlášení o ochraně osobních údajů	121

1. Informace o tomto návodu k obsluze



Blahopřejeme ke koupi tohoto nového přístroje.

Pořídili jste si velmi kvalitní výrobek. Návod k obsluze je součástí tohoto výrobku. Obsahuje důležité pokyny týkající se bezpečnosti, používání a likvidace. Před používáním výrobku si pozorně přečtěte všechny pokyny k obsluze a bezpečnostní pokyny. Výrobek používejte jen popsáním způsobem a k uvedeným účelům. Tento návod k obsluze si dobře uschovejte. Při předání výrobku dalším osobám předajte také všechny dokumenty.

1.1. Vysvětlení symbolů

Je-li oddíl textu označen jedním z následujících výstražných symbolů, je nutné se vyvarovat nebezpečí, které je popsáno v textu, aby se předešlo možným následkům, které jsou v něm popsány.



NEBEZPEČÍ!

Varování před bezprostředním ohrožením života!

- Dodržováním těchto pokynů předejdete situacím, ve kterých by hrozily těžké až smrtelné úrazy.



VAROVÁNÍ!

Varování před možným nebezpečím ohrožení života a/nebo poraněním s trvalými následky!

- Dodržujte pokyny, abyste předešli situacím, které mohou vést k vážným až smrtelným úrazům.



VAROVÁNÍ!

Varování před nebezpečím zásahu elektrickým proudem!



VAROVÁNÍ!

Varování před nebezpečím v důsledku příliš velké hlasitosti!



OZNÁMENÍ!

Dodržujte tato upozornění, abyste zabránili vzniku hmotných škod!

- Dodržujte pokyny, abyste předešli situacím, které mohou vést ke hmotným škodám.



Další informace o používání zařízení!



Dbejte pokynů uvedených v návodu k obsluze!



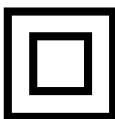
Vzhledem k tomu, že používaný WLAN modul pracuje ve frekvenčním pásmu 5 GHz, je jeho používání v zemích EU povoleno pouze uvnitř budov.

- Položka seznamu / informace o událostech během obsluhy
- ▶ Pracovní postup, který je třeba provést
- Bezpečnostní pokyny, které je třeba dodržet



Označení CE

Výrobky označené tímto symbolem splňují požadavky směrnice EU (viz kapitola „Informace o shodě“).



Třída ochrany II

Elektrické přístroje s třídou ochrany II jsou elektrické přístroje, které mají na celém svém povrchu dvojitou nebo zesílenou izolaci a které nemají přípojku na ochranný vodič. Tuto přídatnou nebo zesílenou izolaci může zčásti nebo zcela tvořit i samotná skříň elektrického přístroje třídy ochrany II obalená izolačním materiálem.



Používání ve vnitřních prostorách

Přístroje s tímto symbolem jsou vhodné pouze pro používání ve vnitřních prostorách.



Označení polarity

Symbol polarity přípojky stejnosměrného proudu (podle IEC 60417). U spotřebičů s tímto označením je kladný pól uvnitř a záporný venku.



Symbol stejnosměrného proudu



Symbol střídavého proudu



Energetická účinnost úrovně VI

Úroveň energetické účinnosti je standardní dělení stupňů účinnosti externích i interních napájecích zdrojů. Energetická účinnost přitom vyjadřuje stupeň účinnosti, a to až do úrovně VI (nejúčinnější úroveň).



Zařízení a obal zlikvidujte způsobem šetrným k životnímu prostředí (viz „31. Likvidace“ na straně 112)



Zelený bod slouží k označení prodejních obalů, jejichž likvidace, resp. recyklace probíhá v rámci duálního systému sběru a využití v souladu s nařízením o obalech.



Značení obalových materiálů při třídění odpadu

Označení zkratkami (a) a čísly (b) s následujícím významem: 1–7: plasty / 20–22: papír a karton / 80–98: kompozitní materiály

2. Používání v souladu s určením

Jedná se o přístroj zábavní elektroniky. Přístroj slouží k příjmu a přehrávání analogových a digitálních rozhlasových stanic, k přehrávání zvukových dat získaných přes internet a k přehrávání zvukových materiálů, které lze přehrávat přes USB, Bluetooth® nebo AUX IN.

Přístroj nepoužívejte k žádnému jinému účelu.

- Zařízení je určeno jen k soukromému, nikoli průmyslovému či komerčnímu použití.

Mějte na paměti, že v případě používání v rozporu s určením zaniká záruka:

- Řiďte se všemi informacemi uvedenými v tomto návodu k obsluze, zejména bezpečnostními pokyny. Jakýkoli jiný způsob obsluhy se považuje za použití v rozporu s určením a může způsobit poškození zdraví osob nebo hmotné škody.

3. Bezpečnostní pokyny



VAROVÁNÍ!

Nebezpečí úrazu!

Nebezpečí úrazu pro děti a osoby s omezenými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi (např. částečně postižené, starší osoby s omezenými fyzickými a duševními schopnostmi) nebo nedostatečnými zkušenostmi a vědomostmi (např. starší děti).

- Příklad a příslušenství ukládejte mimo dosah dětí.
- Děti starší 8 let a osoby s omezenými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi směřují zařízení používat jen pod dozorem, nebo pokud byly poučeny o jeho bezpečném používání a porozuměly rizikům, které jsou s tím spojeny.
- Děti si s přístrojem nesmějí hrát.
- Děti směřují přístroj čistit nebo provádět jeho údržbu pouze v případě, že je jim 8 let a více a jsou pod dozorem.
- Příklad a síťový kabel uchovávejte mimo dosah dětí mladších 8 let.
- Veškeré použité obalové materiály (sáčky, kousky polystyrenu atd.) uchovávejte mimo dosah dětí.



NEBEZPEČÍ!

Nebezpečí udušení!

Při spolknutí nebo vdechnutí drobných součástí nebo fólií hrozí nebezpečí udušení.

- Obalovou fólii uchovávejte mimo dosah dětí. Obalový materiál není hračka.
- Příklad bez našeho souhlasu neupravujte a nepoužívejte námi neschválené, resp. námi nedodané příslušenství.
- Používejte pouze námi dodané nebo schválené náhradní díly a příslušenství.
- Nepoužívejte přístroj venku.

- Zařízení nevystavujte extrémním podmínkám. Chraňte ho před těmito vlivy:
 - vysoká vlhkost vzduchu nebo mokro,
 - velmi vysoké nebo nízké teploty,
 - přímé sluneční záření,
 - otevřený oheň.

3.1. Omezené používání rozhraní WLAN

Výrobek vždy vypínejte v těchto situacích:

- v nemocnicích, na klinikách a v dalších zdravotnických střediscích a rovněž vždy v bezprostřední blízkosti zdravotnických přístrojů;
- na všech místech, kde hrozí nebezpečí výbuchu (např. u skladů pohonných hmot, v místech skladování paliva nebo v místech, kde se zpracovávají rozpouštědla; přístroj se nesmí používat ani v prostorách, kde jsou ve vzduchu rozptýlené drobné částice (např. moučný nebo dřevný prach));
- v místech, kde je nařízeno vypínat zařízení používající rádiový přenos, např. na velkých staveništích nebo na místech, kde se pracuje s trhavinami.



VAROVÁNÍ!

Nebezpečí způsobené rádiovými signály a elektromagnetickým zářením!

Rádiové signály a elektromagnetické záření mohou mít vliv na fungování citlivých elektronických přístrojů, např. kardiostimulátorů nebo implantovaných kardioverter-defibrilátorů.

- Udržujte výrobek ve vzdálenosti alespoň 20 cm od těchto přístrojů, protože rádiové signály a elektromagnetické záření mohou ovlivňovat jejich funkčnost.



V případě naslouchátek mohou vysílané rádiové vlny způsobovat jejich rušení.

Další informace o omezení používání rozhraní WiFi naleznete v kapitole „33. Informace o shodě s předpisy EU“ na straně 116.

3.1.1. Zabezpečení dat

Výrobce neodpovídá za ztrátu dat z důvodu nezabezpečeného přístupu třetích stran.



Zabezpečte svou síť WLAN vhodným šifrováním, abyste zabránili přístupu třetích stran ke svým datům.

3.2. Bezpečnost provozu



VAROVÁNÍ!

Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

Nebezpečí úrazu elektrickým proudem u dílů pod napětím. V případě nechtěného zkratu hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem nebo nebezpečí požáru.

- Přístroj připojte pouze do řádně nainstalované, uzemněné a elektricky jištěné zásuvky, která se nachází v blízkosti místa instalace přístroje. Síťové napětí musí odpovídat technickým údajům síťového adaptéru.
- Zásuvka musí být vždy volně přístupná, aby bylo možné bez překážek vytáhnout zástrčku síťového adaptéru.
- Tento přístroj a přiložený síťový adaptér používejte výhradně společně.
- Síťový adaptér se smí používat pouze v suchých interiérech.
- Pokud bude třeba přerušit napájení přístroje nebo jej úplně odpojit od zdroje napětí, vytáhněte síťový adaptér ze zásuvky.
- Síťový adaptér spotřebovává malé množství energie, i když je přístroj vypnutý. Pokud chcete síťový zdroj odpojit od napájení, musíte vytáhnout síťový adaptér ze síťové zásuvky.
- Chcete-li vyjmout síťový adaptér ze zásuvky, vždy jej uchopte za kryt. Nikdy netahejte přímo za kabel.
- Síťový adaptér se nesmí otevírat.
- Síťový adaptér nezakrývejte.

- Pokud uslyšíte neobvyklé zvuky vycházející ze síťového adaptéru nebo z přístroje nebo pokud zjistíte, že se ze síťového adaptéru nebo z přístroje kouří, okamžitě vyjměte síťový adaptér ze zásuvky.
- Nepokládejte na přístroj nebo do jeho blízkého okolí nádoby naplněné tekutinou, jako např. vázy, a chraňte veškeré součásti zařízení proti odkapávající a stříkající vodě. Nádoba by se mohla převrhnout a kapalina by mohla ohrozit elektrickou bezpečnost.
- Nikdy neotevírejte skříň přístroje a do výřezů a otvorů přístroje nezasouvejte žádné předměty.
- Při poškození síťového adaptéru nebo přístroje, nebo pokud se do přístroje dostane tekutina nebo nějaký cizí předmět, ihned vytáhněte síťový adaptér ze zásuvky.
- Po dobu delší nepřítomnosti nebo při bouřce vytažte síťový adaptér ze zásuvky.

Při velkém kolísání teploty a vlhkosti se může v důsledku kondenzace uvnitř přístroje tvořit vlhkost, což může způsobit elektrický zkrat.

- Po přepravě uvádějte přístroj do provozu teprve poté, co se zahřeje na teplotu okolního prostředí.
- Před prvním použitím a po každém použití zkontrolujte přístroj i síťový adaptér, zda nejsou poškozené.
- Neuvádějte přístroj do provozu, pokud jsou přístroj nebo síťový adaptér viditelně poškozené.
- Zjistíte-li poškození nebo technické problémy, pověřte opravou přístroje výhradně kvalifikovaný personál.
- Pokud je kryt síťového adaptéru poškozen, je nutné síťový adaptér vyhodit a nahradit ho novým adaptérem stejného typu.
- Síťový adaptér se při poškození napájecího kabelu musí vyměnit. Je-li nutné provést opravu, obraťte se výhradně na naše autorizované servisní partnery.
- Před čištěním vytáhněte síťový adaptér ze zásuvky.



OZNÁMENÍ!

Nebezpečí vzniku hmotných škod!

Nevyhovující okolní podmínky mohou vést k poškození přístroje.

- Příklad použijte výhradně v suchých vnitřních prostorách.
- Příklad postavte a provozujte na stabilním a rovném podkladu, který není vystaven vibracím; zamezíte tak pádu přístroje.
- Při instalaci dbejte na to, aby
 - zde byla dostatečná vzdálenost od ostatních objektů, větrací otvory nebyly zakryté, aby bylo zajištěno vždy dostatečné větrání;
 - na přístroj / na síťový adaptér nepůsobily žádné přímé zdroje tepla (např. topení);
 - na přístroj / na síťový adaptér nesvítilo přímé sluneční světlo;
 - přístroj nestál v bezprostřední blízkosti magnetických polí (např. televizorů nebo reproduktorů);
 - se v blízkosti přístroje nenacházel žádný zdroj otevřeného ohně (např. hořící svíčky);
 - připojovací kabel nebyl pod tažným napětím a nelámá se.
 - Příklad je vybaven neklouzavými plastovými nožkami. Povrchy nábytku jsou opatřeny různými laky a plasty, které se ošetřují různými prostředky. Nelze proto zcela vyloučit, že některé z těchto prostředků obsahují složky, které mohou narušit a změkčit materiál plastových nožiček. Případně pod přístroj umístěte neklouzavou podložku.
 - Všechny části postavte a provozujte je na stabilním a rovném podkladu, který není vystaven vibracím; zamezíte tak pádu přístroje.
 - Při instalaci dodržte minimální vzdálenost přístroje od okolních předmětů 5 cm, abyste zajistili dostatečné odvětrání.
 - Kvůli odvětrání nesmí být přístroj zakrytý předměty, jako jsou např. časopisy, ubrusy, závěsy apod.

- Dbejte na to, aby na přístroj nepůsobily přímé zdroje tepla (např. topení).



OZNÁMENÍ!

Nebezpečí vzniku hmotných škod!

Nesprávné zacházení s citlivými povrchy může přístroj poškodit.

- Nepoužívejte chemická rozpouštědla ani čisticí přípravky, jelikož by mohly poškodit povrch a/nebo popisky na přístroji.



OZNÁMENÍ!

Nebezpečí vzniku hmotných škod!

Použití prodlužovacích USB kabelů může způsobit poruchu či poškození přístroje.

- Nepoužívejte žádné prodlužovací USB kabely.

3.3. Funkční porucha

Pokud přístroj vykazuje funkční poruchy, je možné, že došlo k elektrostatickému výboji.

- V takovém případě odpojte síťový adaptér a po několika sekundách ho opět zapojte do zásuvky.

Případně bude nutné obnovit tovární nastavení (viz „26.6. Uvedení přístroje do továrního nastavení“ na straně 106).

3.4. Používání sluchátek



VAROVÁNÍ!

Nebezpečí úrazu!

Nadměrná hlasitost při delším používání sluchátek a pecek do uší může způsobit poškození a/nebo úplnou ztrátu sluchu.

- Před začátkem přehrávání nastavte hlasitost na nejnižší hodnotu.
- Spusťte přehrávání a hlasitost zvyšte na úroveň, která je vám příjemná.

3.5. Manipulace s bateriemi

Dálkové ovládání obsahuje dvě baterie typu LR03 / AAA / 1,5 V.



NEBEZPEČÍ!

Nebezpečí poleptání!

Při polknutí baterií hrozí nebezpečí vnitřního poleptání, které může během dvou hodin způsobit smrt. Při styku kůže s kyselinou z baterie hrozí nebezpečí poleptání.

- Pokud se domníváte, že mohlo dojít ke spolknutí baterií nebo že se mohly dostat do některé části těla, neprodleně vyhledejte lékařskou pomoc.
- Zamezte kontaktu s elektrolytem. Při styku s kůží, očima nebo sliznicemi opláchněte postižená místa dostatečným množstvím čisté vody a neprodleně vyhledejte lékaře.
- Nové i použité baterie uchovávejte mimo dosah dětí. Baterie nejsou hračky.
- Baterie nepolykejte.
- Přístroj přestaňte používat, pokud se přihrádka na baterie nedá spolehlivě zavřít, a uložte je mimo dosah dětí.
- Vyteklé baterie z přístroje ihned odstraňte. Než vložíte nové baterie, očistěte kontakty.



VAROVÁNÍ!

Nebezpečí výbuchu!

Při nesprávné výměně baterií hrozí nebezpečí výbuchu!

- Vkládejte vždy jen nové baterie stejného typu. Nikdy nepoužívejte staré baterie spolu s novými.
- Při vkládání baterií dbejte na správnou polaritu (+/-).
- Baterie se nikdy nepokoušejte znovu nabíjet.
- Baterie skladujte na chladném a suchém místě.
- Baterie chraňte před zdroji nadměrného tepla (například před sluncem, ohněm, topením apod.). Silné přímé teplo může baterie poškodit.
- Baterie nevhazujte do ohně.

- Baterie nezkrajte.
- Z přístroje vyjměte i vybité baterie.
- Nebudete-li přístroj delší dobu používat, baterie z něj vyjměte.
- Před vložením baterií zkontrolujte, zda jsou kontakty v přístroji a na bateriích čisté. V případě potřeby je očistěte.

3.6. Použití chytrého telefonu nebo tabletu s aplikací UNDOK

- Ujistěte se, že je operační systém vašeho chytrého telefonu nebo tabletu vždy zcela aktuální.

4. Požadavky na systém

Ovládání internetového rádia pohodlně prostřednictvím chytrého telefonu / tabletu:

- Chytrý telefon / tablet s WLAN 802.11 a/b/g/n
- Android™ verze 4 nebo vyšší
- Od verze iOS 5.0 nebo vyšší
- Nainstalovaná volně dostupná aplikace (viz také „20. Ovládání prostřednictvím aplikace UNDOK“ na straně 98)



K provozu je nutná síť WLAN.

5. Příprava

5.1. Kontrola rozsahu dodávky

Odstraňte veškerý obalový materiál včetně fólie na displeji.



NEBEZPEČÍ!

Nebezpečí udušení!

Při spolknutí nebo vdechnutí drobných součástí nebo fólií hrozí nebezpečí udušení.

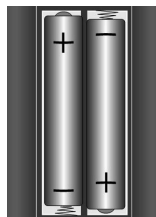
■ Obalovou fólii uchovávejte mimo dosah dětí.

Zkontrolujte úplnost dodávky. Není-li dodávka kompletní, informujte nás do 14 dnů od koupě. Zakoupením výrobku jste získali následující vybavení:

- Internetové rádio
- Dálkové ovládání a 2 baterie typu LR03 / AAA / 1,5 V
- Audio kabel (3,5 mm)
- Síťový zdroj
- Návod k obsluze se záručními podmínkami

5.2. Vložení baterií do dálkového ovládání

- ▶ Odstraňte kryt přihrádky na baterie na zadní straně dálkového ovládání.
- ▶ Vložte do krytu přihrádky na baterie dálkového ovládání dvě baterie typu LR03 / AAA / 1,5V. Dbejte přitom na správnou polaritu baterií (označena na dně přihrádky na baterie).
- ▶ Zavřete přihrádku na baterie.



VAROVÁNÍ!

Nebezpečí výbuchu!

Při nesprávné výměně baterií hrozí nebezpečí výbuchu!

■ Používejte vždy jen stejný nebo rovnocenný typ baterie.

Jestliže dálkové ovládání delší dobu nepoužíváte, může se poškodit vyteklými bateriemi!

- ▶ Nebudete-li přístroj delší dobu používat, vyjměte z dálkového ovládání baterie.

5.3. Konektory

Než připojíte konektory, vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky.

- Provoz v režimu WLAN: ▶ V přístroji je integrována WiFi anténa.
- Provoz rádia FM/DAB: ▶ Anténu na zadní straně přístroje nastavte tak, aby umožňovala příjem.
- Síťový adaptér: ▶ Propojte zástrčku dodaného síťového adaptéru s konektorem DC IN a síťovou zástrčku se síťovou zásuvkou.
- LINE-OUT: ▶ Pro přenos stereofonního zvuku internetového rádia do jiných audio zařízení připojte do zdířky LINE-OUT kabel se stereofonním konektorem typu 3,5 mm.
- AUX-IN: ▶ Pro přenos stereofonního zvuku jiných audio zařízení do internetového rádia připojte do zdířky AUX-IN kabel se stereofonním konektorem typu 3,5 mm.
- USB: ▶ Pokud chcete přehrávat zvukové soubory z datového nosiče pomocí internetového rádia, připojte sem datový nosič USB.
- Konektor pro sluchátka: ▶ Připojte 3,5mm stereofonní konektor sluchátek a přehrávejte si zvuk internetového rádia přes sluchátka.

6. Uvedení do provozu

6.1. Ovládání na přístroji nebo dálkovým ovládáním

Tlačítka na přístroji můžete aktivovat nejdůležitější přehrávací funkce přístroje. Kromě těchto základních funkcí nabízí dálkové ovládání řadu dalších ovládacích prvků pro plnou funkčnost přístroje.

Pokud se označení na přístroji a na dálkovém ovládání liší, je to zde výslovně uvedeno. Pokud nejsou tlačítka na přístroji nebo na dálkovém ovládání uvedena odděleně, je ovládání v obou případech stejné.



6.2. Zapnutí/vypnutí přístroje

- ▶ Zapněte přístroj stisknutím tlačítka .
- ▶ Pokud chcete přístroj přepnout do pohotovostního režimu, stiskněte tlačítko .

Na displeji se zobrazí datum a čas.

7. Popis částí














Přední strana – viz **obr. A**

- 1) Displej
- 2) Tlačítko **FAV**: Vyvolání/uložení seznamu oblíbených položek
- 3) Tlačítko **MENU**: Vyvolání nabídky nastavení
- 4) **NAV**: otáčením se pohybujete v nabídce; **OK**: stisknutím potvrdíte výběr nabídky; ruční vyhledávání stanic v režimu FM
- 5) Tlačítko **INFO**: Změna zobrazení na displeji, tlačítko WPS, jeden krok zpět
- 6) Konektor pro sluchátka
- 7) Tlačítko : Vypnutí zvuku
- 8) Tlačítko : Přístroj přepnete do pohotovostního režimu/**VOL**: Ovladač hlasitosti
- 9) Tlačítko **MODE**: Výběr provozního režimu

Zadní strana – viz **obr. B**














- 10) Anténa DAB/FM
- 11) **USB**: Port USB
- 12) **DC IN**: Zdiřka pro síťovou zástrčku
- 13) **AUX IN**: Audio vstup 3,5 mm stereo zdiřka
- 14) **LINE OUT**: Audio výstup 3,5 mm stereo zdiřka
- 15) Basreflexový port

Dálkové ovládání, viz **obr. C**

- 16) Tlačítko : Vypnutí zvuku
- 17) Tlačítko **EQ**: Nastavení ekvalizéru
- 18) Tlačítko : Vyvolání hlavní nabídky
- 19) Tlačítko **★**: Uložení stanic/vyvolání uložených stanic
- 20) Tlačítko **P-MODE**: Funkce náhodného přehrávání/opakování
- 21) Tlačítko : Zpět
- 22) Tlačítko : Přehrání skladby/**SELECT**: Potvrzení zadání
- 23) Tlačítko : Snížení hlasitosti, tlačítko : Zvýšení hlasitosti
- 24) **ČÍSELNÉ TLAČÍTKO/A**: Pro zadávání číslic a znaků, přímý výběr stanic
- 25) Tlačítko : Nastavení budíku
- 26) Tlačítko **SNOOZE**: Nastavení opakovací funkce budíku
- 27) Navigační tlačítka **▲ ▼**
Tlačítko  Přehrání předchozí skladby, vyhledávání stanic FM směrem dozadu, seznam stanic DAB: vyvolání další stanice ze seznamu
Tlačítko  Přehrání další skladby, vyhledávání stanic FM směrem dopředu, seznam stanic DAB: vyvolání předchozí stanice ze seznamu
- 28) Tlačítko : Otevřít nabídky
- 29) Tlačítko **PAIR**: Spuštění režimu párování Bluetooth®
- 30) Tlačítko : Změna zobrazení na displeji
- 31) Tlačítko **SLEEP**: Nastavení doby vypnutí
- 32) Tlačítko : Nastavení jasu displeje
- 33) Tlačítko : Přepnutí přístroje do pohotovostního režimu

7.1. Zobrazení na displeji



Displej	Popis
INTERNET RADIO PODCASTS SPOTIFY AMAZON MUSIC DEEZER MUSIC PLAYER DAB FM BLUETOOTH® AUX IN	Provozní režim
0:00	Aktuální čas
XX / XX / XXXX	Aktuální datum
	Kvalita příjmu WiFi

Displej	Popis
	Žádný příjem WiFi
	Uložená stanice se zobrazením místa v paměti
	Nastavená doba vypnutí spotřebiče
	Budík 1 nebo 2 aktivní
	Kvalita příjmu DAB Kvalita příjmu FM
	Stereofonní zvuk
	Aktivováno ztlumení zvuku
	Náhodné přehrávání
	Opakování jedné skladby
	Opakování všech skladeb
	Přehrávání pozastaveno
	Připojený datový nosič USB
	Blikání: Aktivována detekce Bluetooth® Nepřerušené svícení: spárování se zařízením Bluetooth®

8. Obsluha v nabídkách




8.1. Ovládání pomocí dálkového ovládání

Všechny funkce lze ovládat jak pomocí dálkového ovládání, tak i tlačítek na přístroji. Některé funkce však lze snadněji a lépe ovládat pomocí dálkového ovládání:

- Zadávání znaků a čísel opakovaným stisknutím číselných/znakových tlačítek
- Funkce opakovaného přehrávání hudby **PLAY**, **STOP**, předchozí , následující skladba , vyhledávání skladeb.

8.2. Navigace v nabídkách

- ▶ V nabídkách se pohybujte buď otáčením otočného ovladače **OK** na přístroji, nebo pomocí navigačních tlačítek **▲ ▼** na dálkovém ovládání.
- ▶ Výběr nabídky potvrďte stisknutím otočného ovladače **OK** nebo stiskněte tlačítko **SE-LECT** na dálkovém ovládání.

- ▶ Stiskněte tlačítko **MODE** na přístroji. resp.  na dálkovém ovládnání a zvolte si tak provozní režim (**INTERNET RADIO, PODCASTS, SPOTIFY, AMAZON MUSIC, DEEZER, MUSIC PLAYER, DAB, FM, BLUETOOTH® AUDIO** nebo **AUX IN**). Výběr potvrďte tlačítkem **OK** na otočném ovladači nebo tlačítkem **SELECT** na dálkovém ovládnání.
- ▶ Stisknutím tlačítka **MENU** nebo  na dálkovém ovládnání přejděte do hlavní nabídky příslušného režimu.
- ▶ Stisknutím tlačítka **MENU** nebo  se vrátíte o jednu úroveň nabídky zpět.

9. Konfigurace internetového rádia

Rádio se po připojení k internetu zaregistruje ke službě Airable (viz také: www.airable-now.com).

Rádio můžete připojit k internetu prostřednictvím přístupového bodu k počítači:

- Pomocí bezdrátového připojení v režimu WLAN: WiFi anténa rádia přijímá signály z routeru DSL.

Pro příjem rozhlasových stanic nemusí být počítač zapnutý.



Seznam stanic vašeho internetového rádia máte k dispozici zdarma prostřednictvím internetové služby www.airablenow.com a tento seznam je neustále aktualizován.

Pokud není rozhlasová stanice k dispozici, může to být z různých důvodů na straně provozovatele rozhlasové stanice. Není to však chyba přístroje.

Při připojování k internetovým rozhlasovým stanicím může také docházet k dočasnému zpoždění v důsledku velkého množství požadavků. Zkuste se k internetu připojit znovu později.

9.1. Nezbytné vlastnosti sítě

Aby přístroj fungoval jako rádio připojené prostřednictvím sítě WLAN, musí mít síť následující vlastnosti:

- Router používaný v síti musí mít funkčnost serveru DHCP, aby mohl automaticky přidělovat IP adresu zařízením v síti.
- Pokud již používáte takto nakonfigurovaný router, můžete rádio WLAN snadno integrovat do sítě.

10. Konfigurace sítě

U internetového rádia je možná konfigurace sítě WLAN (bezdrátová).

- Pokud máte bezdrátovou síť 802.11 a/b/g/n, můžete internetové rádio připojit k internetu prostřednictvím sítě WLAN:

Při prvním uvedení do provozu je třeba vybrat přístupový bod (AP) a v případě potřeby zadat síťový klíč. Poté se rádio vždy automaticky vrátí na tento přístupový bod. Pokud není bod AP nalezen, zobrazí se odpovídající zpráva.

10.1. Zobrazení webového rozhraní internetového rádia



Webové rozhraní slouží pro zobrazení informací, zobrazení stavu a ke změně názvu přístroje.

Pokud do prohlížeče zadáte IP adresu internetového rádia, zobrazí se webové rozhraní internetového rádia.

- Aktuální IP adresu najdete u položky **SYSTEM SETTINGS/NETWORK/VIEW SETTINGS**.
- Zde lze nastavit vlastní název internetového rádia (tovární nastavení je [SIRD14E1]+mezera+[posledních 6 číslic adresy MAC]).

11. Zajištění napájení

- ▶ Připojte napájecí zástrčku dodaného adaptéru do zdířky DC-IN na přístroji.
- ▶ Zapojte síťový adaptér do dobře přístupné zásuvky.

12. První uvedení do provozu

Při prvním spuštění se nejprve zobrazí výběr jazyka.

- ▶ Vyberte jazyk nabídky internetového rádia a potvrďte výběr tlačítkem **SELECT** na dálkovém ovládacím.

Internetové rádio se pak spustí s upozorněním, abyste navštívili webové stránky www.frontiersmart.com/privacy na počítači nebo mobilním zařízení a vzali na vědomí prohlášení o ochraně osobních údajů.

- ▶ Stisknutím tlačítka **SELECT** na dálkovém ovládacím přijmete zásady ochrany osobních údajů.

Poté se spustí průvodce nastavením.

- ▶ Potvrďte dotaz **SETUP WIZARD START NOW?** zadáním **YES** a spustíte tak průvodce nastavením.

Zobrazí se průvodce nastavením (v předem nastaveném jazyku):



Pokud jste zvolili **NO**, můžete v dalším okně zadat, zda se má průvodce spustit při příštím zapnutí přístroje.

12.1. Nastavení času a data

- ▶ Nastavte, zda má být zobrazení času ve 12hodinovém nebo 24hodinovém formátu.
- ▶ Nastavte, zda se má čas nastavovat automaticky při příjmu FM (**UPDATE FROM FM**), příjmu DAB (**UPDATE FROM DAB**), automaticky prostřednictvím sítě (**UPDATE FROM NETWORK**) nebo bez aktualizace (**NO UPDATE**).



Pokud vyberete možnost **UPDATE FROM NETWORK**, nastavte v dalším okně dotazu časové pásmo.

- ▶ Poté nastavte automatické nastavení letního/zimního času na zvolením **ON** nebo **OFF**.
- ▶ Pokud jste vybrali poslední položku (**NO UPDATE**), nastavte čas ručně v následujících krocích takto:

Číslice dne bliká.

- ▶ Nastavte den pomocí ▲ ▼ a stiskněte tlačítko **SELECT** pro potvrzení.

Číslice měsíce bliká.

- ▶ Nastavte měsíc pomocí ▲ ▼ a stiskněte tlačítko **SELECT** pro potvrzení.

Číslice roku bliká.

- ▶ Nastavte rok pomocí ▲ ▼ a stiskněte tlačítko **SELECT** pro potvrzení.

Číslice hodiny bliká.

- ▶ Nastavte hodinu pomocí ▲ ▼ a stiskněte tlačítko **SELECT** pro potvrzení.

Číslice minut bliká.

- ▶ Nastavte minuty pomocí ▲ ▼ a stiskněte tlačítko **SELECT** pro potvrzení.

12.2. Udržování síťového připojení

Pokud chcete, aby síťové připojení zůstalo aktivní i v pohotovostním režimu nebo v režimu, které nepoužívají WLAN (AUX-IN, rádio FM), (vyšší spotřeba energie v pohotovostním režimu), zvolte nastavení **YES**. Pokud nastavení potvrdíte pomocí **YES**, budou internetové a síťové funkce po zapnutí k dispozici rychleji.

Při nastavení **NO** se síťové připojení obnoví po zapnutí internetového rádia z pohotovostního režimu.

12.3. Vytvoření připojení k síti

Nalezené sítě se zobrazí v seznamu s jejich názvem (SSID). Přístupové body WLAN, které nabízejí navázání spojení prostřednictvím WPS, jsou zobrazeny jako **[WPS]**.

Níže jsou uvedeny jednotlivé položky:

RESCAN: Spuštění nového vyhledávání

MANUAL CONFIG: Ruční zadání údajů o připojení

12.3.1. Připojení přes WLAN:

- ▶ Vyberte přístupový bod WLAN, ke kterému má být internetové rádio připojeno, a pro potvrzení stiskněte na dálkovém ovládacím tlačítku **SELECT**.

V případě nešifrovaného (otevřeného) přístupového bodu WLAN naváže internetové rádio spojení automaticky.

- ▶ Chcete-li se připojit k šifrované síti, přečtěte si následující kapitoly.

12.4. Připojení k síti WLAN prostřednictvím WPS

Po výběru sítě WLAN, která nabízí možnost připojení prostřednictvím WPS, se zobrazí nabídka WPS. Pokud nechcete navázat připojení prostřednictvím WPS, vyberte zde položku **SKIP WPS**.

12.4.1. Tlačítko WPS

- ▶ Chcete-li používat funkci WPS prostřednictvím tlačítka WPS na routeru, vyberte možnost **PUSH BUTTON**.
- ▶ Poté stiskněte tlačítko WPS na routeru a potvrďte připojení na internetovém rádiu tlačítkem **SELECT**.

Viz také návod k obsluze routeru.

- Zařízení nyní naváže spojení se sítí. Po úspěšném připojení se zobrazí příslušné upozornění.
- Přístroj nyní může přehrávat média prostřednictvím sítě nebo, pokud je k dispozici připojení k internetu prostřednictvím sítě, přijímat internetové rozhlasové stanice.
- Přístroj uloží údaje o připojení, aby je nebylo nutné znovu zadávat při opětovném připojení.

12.4.2. Zadání PINu

Pokud nemá router tlačítko WPS, ale nabízí možnost připojení WPS prostřednictvím zadání kódu PIN ve webovém rozhraní routeru, vyberte možnost **ENTER PIN**.

Po výzvě zadejte číslo PIN uvedené na displeji internetového rádia ve webovém rozhraní routeru a potvrďte zadání tlačítkem **SELECT**



V případě potřeby se řiďte také návodem k obsluze routeru.

Zařízení nyní naváže spojení se sítí. Po úspěšném připojení se zobrazí odpovídající zpráva.

- ▶ Pro potvrzení stiskněte tlačítko **SELECT**.

Přístroj uloží údaje o připojení, aby je nebylo nutné znovu zadávat při opětovném připojení.

Přístroj nyní může přehrávat média prostřednictvím sítě nebo, pokud je k dispozici připojen k internetu prostřednictvím sítě, přijímat internetové rozhlasové stanice.

12.5. Zadání síťového klíče

Pokud jste přeskočili nabídku WPS, musíte zadat síťový klíč.

- ▶ Zadejte síťový klíč pro přístupový bod WLAN pomocí číselných/znakových tlačítek na dálkovém ovládání.

nebo

- ▶ Síťový klíč můžete zadat pomocí otočného ovladače **NAV/OK** na přístroji:



Otočný ovladač má funkci tlačítka (tlačítko **OK**)

- ▶ Za tímto účelem vyberte znak pomocí otočného ovladače a potvrďte stisknutím tlačítka **OK**.
- ▶ Chcete-li znak vymazat, vyberte položku **BKSP** a stiskněte tlačítko **OK**.
- ▶ Pokud chcete zadávání přerušit, zvolte **CANCEL** a stiskněte tlačítko **OK**.
- ▶ Po zadání síťového klíče vyberte položku **OK** a potvrďte ji stisknutím tlačítka **OK**.

Zařízení si tento klíč uloží, aby ho nebylo nutné při opětovném připojení znovu zadávat.


Zařízení nyní naváže spojení se sítí. Po úspěšném připojení se zobrazí příslušné upozornění.

- ▶ Potvrďte stisknutím tlačítka **SELECT** na dálkovém ovládání nebo tlačítkem **OK** na přístroji.

Přístroj nyní může přehrávat média prostřednictvím sítě nebo, pokud je k dispozici připojen k internetu prostřednictvím sítě, přijímat internetové rozhlasové stanice.

13. Poslech internetového rádia

V provozním režimu **INTERNET RADIO** lze poslouchat internetové rozhlasové stanice. Podmínkou toho je, že se internetové rádio připojí k síti podle popisu od kapitoly („12.3. Vytvoření připojení k síti“ na straně 85) a že je funkční připojení k internetu.

- ▶ Stisknutím tlačítka **MODE** na přístroji nebo  na dálkovém ovládání otevřete hlavní nabídku.
- ▶ Chcete-li poslouchat internetové rádio, vyberte v hlavní nabídce položku **INTERNET RADIO** a potvrďte ji tlačítkem **SELECT** na dálkovém ovládání nebo stiskněte tlačítko **MODE** na přístroji a otočným ovladačem **NAV/OK** vyberte položku **INTERNET RADIO** a stiskněte tlačítko **OK**.



Popis otevření hlavní nabídky a volby provozního režimu platí pro všechny provozní režimy.

Na prvním displeji najdete kromě položek nabídky další dvě položky:

LAST LISTENED: Vyvolá naposledy přehrávané internetové rozhlasové stanice a podcasty.

STATION LIST: Vyvolá dostupné služby internetového rádia z internetového serveru.

13.1. Výběr rozhlasových služeb

Vyberte položku **STATION LIST**, abyste mohli vybrat následující služby:

- **REGION** (v závislosti na zemi, zde: **DEUTSCHLAND**)
- **SEARCH**
- **LOCATION**
- **POPULAR**
- **DISCOVER**

13.1.1. Region

V části **REGION** můžete zobrazit všechny stanice, které patří do regionu (zde: **DEUTSCHLAND**), ve kterém se internetové rádio připojilo k internetu.

13.1.2. Search

- ▶ Chcete-li vyhledat internetové rozhlasové stanice podle názvu, zvolte možnost **SEARCH**.

13.1.3. Location

- ▶ Chcete-li vyhledávat internetové rozhlasové stanice podle zemí, vyberte možnost **LOCATION**.

13.1.4. Popular

- ▶ Výběr internetových rozhlasových stanic ze seznamu oblíbených stanic

13.1.5. Discover

- ▶ Vyberte si internetové rozhlasové stanice podle původu, žánru nebo jazyka.

13.1.6. Uložení internetových rozhlasových stanic



Internetové rozhlasové stanice můžete uložit do místa v paměti. Internetové rádio má 40 míst v paměti.

Po uložení stanice do paměťového místa se při přehrávání zobrazí na displeji vedle hvězdičky její paměťové místo.

- ▶ Stiskněte a podržte tlačítko **★** na dálkovém ovládání nebo tlačítko **FAV** na přístroji, dokud se na displeji nezobrazí seznam paměťových míst.
- ▶ Vyberte paměťové místo z 1–40 a potvrďte tlačítkem **SELECT** na dálkovém ovládání nebo tlačítkem **OK** na přístroji. Rozhlasová stanice je nyní uložena.
- ▶ Chcete-li znovu vyvolat rozhlasovou stanici, stiskněte tlačítko **★** na dálkovém ovládání nebo tlačítko **FAV** na přístroji a vyberte stanici ze seznamu. Pro poslech stanice stiskněte **SELECT**.

14. Poslech podcastů

V provozním režimu **PODCASTS** lze poslouchat podcasty. Podmínkou toho je, že se internetové rádio připojí k síti podle popisu od kapitoly („12.3. Vytvoření připojení k síti“ na straně 85) a že je funkční připojení k internetu.

- ▶ Chcete-li poslouchat podcasty, vyberte v hlavní nabídce položku **PODCASTS** a potvrďte ji tlačítkem **SELECT** nebo stiskněte tlačítko **MODE** na přístroji a otočným ovladačem **NAV/OK** vyberte položku **PODCASTS**. Potvrďte stisknutím tlačítka **OK**.

Na prvním displeji najdete kromě položek nabídky další dvě položky:

LAST LISTENED: Vyvolá naposledy přehrávané podcasty a internetové rozhlasové stanice.

PODCAST LIST: Vyvolá dostupné podcasty z internetového serveru.

14.1. Výběr podcastů

Zvolením položky **PODCASTS** můžete vybrat následující služby:

- **REGION**
- **COVID-19**
- **SEARCH**
- **LOCATION**
- **DISCOVER**

14.1.1. Region

V části **REGION** si můžete zobrazit všechny podcasty, které patří do tohoto regionu (zde: **DEUTSCHLAND**), ve kterém se internetové rádio připojilo k internetu.

14.1.2. COVID-19

V části **COVID-19** najdete podcasty na téma koronavirus.

14.1.3. Search

V části **SEARCH** můžete vyhledávat podcasty podle názvu.

14.1.4. Location

- ▶ Zde vyberte region ze seznamu a výběr potvrďte tlačítkem **SELECT**. Poté vyberte podcast a potvrďte tlačítkem **SELECT**.
- ▶ **GENRE:** Zde vyberte žánr ze seznamu a potvrďte tlačítkem **SELECT**. Poté vyberte podcast a potvrďte tlačítkem **SELECT**.

14.1.5. Discover

- ▶ Vyberte podcasty podle původu, žánru nebo jazyka.

15. Připojení k internetové rozhlasové stanici / podcastu

Po výběru stanice/podcastu, jak je popsáno výše, se rádio připojí k serveru internetového rádia. Na displeji se zobrazí následující údaje:

- Název rozhlasové stanice
- Čas
- Další informace rozhlasové stanice
- Indikátor vyrovnávací paměti (krátce se zobrazí při načítání stanice/podcastu)
- Číslo paměťového místa
- WLAN aktivní

Opakovaným stisknutím tlačítka  na dálkovém ovládacím nebo tlačítka **INFO** na přístroji zobrazíte další informace:

- Klíčové slovo a popis stanice
- Jazyk a poloha
- Informace o přenosové rychlosti, použitém kodeku a vzorkovací frekvenci
- Vyrovnávací paměť pro přehrávání
- Dnešní datum



Stisknutím tlačítka **PAIR** na dálkovém ovládacím si můžete na displeji zobrazit obrázek prezentace v režimu celé obrazovky. Dalším stisknutím tlačítka **PAIR** obrázek zmenšíte.

Rádio bylo úspěšně připojeno k internetovému serveru a přijímá nyní internetové rozhlasové stanice.



Pokud se zobrazí chybové hlášení, znamená to, že rádio nemůže najít internetový server. Přečtěte si prosím kapitolu „28. Odstraňování závad“ na straně 108

16. Poslech rádia DAB

V provozním režimu **DAB** lze poslouchat vysílání digitálních rozhlasových stanic. Podmínkou toho je dobrý příjem prostřednictvím integrované teleskopické antény přístroje. Kvůli co nejlepšímu příjmu nasměrujte anténu ručně.

- ▶ Chcete-li poslouchat rádio DAB, vyberte v hlavní nabídce funkci **DAB** a potvrďte ji tlačítkem **SELECT** nebo stiskněte tlačítko **MODE** a otočným ovladačem **NAV/OK** vyberte **DAB** a potvrďte tlačítkem **OK**.

Na displeji se zobrazí následující údaje:

- Příjem DAB
- Stereofonní příjem DAB
- Čas
- Síla příjmu WLAN
- Síla příjmu DAB

- Název stanice



Opakovaným stisknutím tlačítka  na dálkovém ovládnání nebo tlačítka **INFO** na přístroji zobrazíte další informace:

- Žánr
- Popis stanice a frekvence
- Vyrovnávací paměť pro přehrávání
- Informace o přenosové rychlosti, použitém kodeku a informace o daném přenosovém kanálu
- Dnešní datum



Stisknutím tlačítka **PAIR** na dálkovém ovládnání si na displeji můžete zobrazit snímek prezentace v režimu celé obrazovky. Dalším stisknutím tlačítka **PAIR** obrázek zmenšíte.

16.1. Nastavení rozhlasové stanice



- ▶ Otočením otočného ovladače **NAV/OK** nebo pomocí tlačítek   na dálkovém ovládnání vyberte rozhlasovou stanici ze seznamu stanic.
- ▶ Pro přehrávání rozhlasové stanice stiskněte tlačítko **SELECT** nebo tlačítko **OK** na otočném ovladači.

16.2. Uložení rozhlasové stanice




Rádio DAB má 40 paměťových míst.

Po uložení rozhlasové stanice se její paměťové místo zobrazí během přehrávání na displeji vedle hvězdičky.

- ▶ Stiskněte a podržte tlačítko  na dálkovém ovládnání nebo tlačítko **FAV** na přístroji, dokud se na displeji nezobrazí seznam paměťových míst.
- ▶ Poté vyberte paměťové místo 1–40 a potvrďte tlačítkem **SELECT**. Rozhlasová stanice je nyní uložena.
- ▶ Chcete-li znovu vyvolat rozhlasovou stanici, stiskněte tlačítko  na dálkovém ovládnání nebo tlačítko **FAV** na přístroji a vyberte stanici ze seznamu. Stisknutím tlačítka **SELECT** na dálkovém ovládnání nebo tlačítka **OK** otočného ovladače **NAV/OK** danou stanici přehrajete.

16.3. Hlavní nabídka v režimu rádia DAB

- ▶ Stisknutím tlačítka **MENU** na přístroji nebo tlačítka  na dálkovém ovládnání zobrazíte nabídku režimu rádia DAB.

16.3.1. Seznam stanic

V části **STATION LIST** můžete zobrazit seznam jednotlivých stanic. Všechny nalezené stanice DAB se zobrazují v abecedním pořadí.

16.3.2. Vyhledávání

- ▶ Chcete-li okamžitě zahájit vyhledávání stanic, vyberte položku **SCAN**. Průběh hledání je indikován pruhem.

Po dokončení vyhledávání se zobrazí seznam stanic.

16.3.3. Manuální nastavení

V části **MANUAL TUNE** se na displeji zobrazí kanály 5A až 13F s odpovídajícími frekvencemi.

- ▶ Vyberte kanál a potvrďte tlačítkem **SELECT**.
- ▶ Zobrazí se úroveň příjmu. Znovu potvrďte tlačítkem **SELECT**.



V seznamu stanic se uloží nové, další stanice.

16.3.4. Zrušení seznamu stanic

Pokud budete přístroj používat na jiném místě, musíte provést nové vyhledávání. Stanice, které již nejsou k dispozici, jsou pak v seznamu stanic označeny otazníkem.

- ▶ Zvolte **DAB PRUNE INVALID** a následný dotaz potvrďte tlačítkem **YES**, a nedostupné stanice tak ze seznamu vymažete.

16.3.5. Řízení dynamického rozsahu

Řízení dynamického rozsahu (DRC) je užitečné pro tiché části rozhlasového programu a v hlučném prostředí. Vysílač nastavuje úroveň DRC rádiového přenosu. Pomocí funkce Dynamic Range Control si můžete nastavit optimální úroveň.

- DRC vypnuto: DRC je vypnuté. Úroveň DRC rádiového přenosu se nepoužívá.
- Nízká úroveň DRC: Úroveň DRC je nastavena na polovinu vysílané úrovně.
- Vysoká úroveň DRC: Je nastavena celková úroveň DRC.

16.3.6. Pořadí stanic

- ▶ V části **STATION ORDER** nastavte pořadí, v jakém se mají stanice zobrazovat:

- **ALPHANUMERIC**

Stanice jsou řazeny abecedně a číselně.

- **ENSEMBLE**

Stanice jsou řazeny podle příslušnosti k určitému souboru DAB.

17. Poslech rádia FM

V provozním režimu **FM RADIO** lze poslouchat vysílání analogových rozhlasových stanic. Podmínkou toho je dobrý příjem prostřednictvím integrované teleskopické antény přístroje. Kvůli co nejlepšímu příjmu nasměrujte anténu ručně.

- ▶ Chcete-li poslouchat rádio FM, vyberte v hlavní nabídce položku **FM RADIO** a potvrďte ji tlačítkem **SELECT** na dálkovém ovládacím nebo stiskněte tlačítko **MODE** a otočným ovladačem **NAV/OK** vyberte položku **FM** a potvrďte ji tlačítkem **OK**.

Na displeji se zobrazí následující údaje:

- Zobrazení názvu stanice (při příjmu RDS) / frekvence
- Čas
- Síla signálu FM
- Stereofonní příjem FM
- Příjem RDS

Opakovaným stisknutím tlačítka  na dálkovém ovládní nebo tlačítka **INFO** na přístroji zobrazíte další informace:

- Žánr
- Frekvence
- Dnešní datum
- Informace PTY
- Text rozhlasu

17.1. Nastavení rozhlasové stanice

- ▶ Pro nastavení rádiové frekvence stiskněte několikrát tlačítka ▲ nebo ▼ na dálkovém ovládní přístroje nebo otočte otočným ovladačem **NAV/OK** na přístroji.
- ▶ Stisknutím a podržením tlačítka ▲ nebo ▼ na dálkovém ovládní spustíte automatické vyhledávání. Automatické vyhledávání se spustí buď směrem nahoru, nebo dolů – podle toho, které tlačítka jste stiskli. Vyhledávání se automaticky zastaví na další přijímané stanici. Chcete-li pokračovat ve vyhledávání, znovu na dálkovém ovládní stiskněte a podržte tlačítka ▲ nebo ▼.

17.2. Uložení rozhlasové stanice




Rádio FM má 40 paměťových míst.

Po uložení rozhlasové stanice se během přehrávání na displeji zobrazí její paměťové místo.

- ▶ Stiskněte a podržte tlačítka ★ na dálkovém ovládní nebo tlačítka **FAV** na přístroji, dokud se na displeji nezobrazí seznam paměťových míst.
- ▶ Poté vyberte paměťové místo 1–40 a potvrďte tlačítkem **SELECT**. Rozhlasová stanice je nyní uložena.
- ▶ Chcete-li znovu vyvolat rozhlasovou stanici, stiskněte tlačítka ★ na dálkovém ovládní nebo tlačítka **FAV** na přístroji a vyberte stanici ze seznamu. Stisknutím tlačítka **SELECT** na dálkovém ovládní nebo tlačítka **OK** otočného ovladače **NAV/OK** danou stanici přehrajete.

17.3. Hlavní nabídka v režimu rádia FM

- ▶ Stisknutím tlačítka **MENU** na přístroji nebo tlačítka  na dálkovém ovládní zobrazíte nabídku režimu rádia FM.

17.3.1. Nastavení vyhledávání

Potvrďte v **SCAN SETTING** tento dotaz **STRONG STATIONS ONLY?** pomocí **YES**, pokud má rádio vyhledat stanice pouze se silným signálem;

- **NO**, pokud by rádio mělo najít i stanice se slabým signálem.

17.3.2. Nastavení zvuku

V části **AUDIO SETTING** potvrďte následující dotaz **LISTEN IN MONO ONLY?** pomocí

- **YES**, pokud mají být rozhlasové stanice přehrávány monofonně. Toto nastavení použijte při slabém příjmu.
- **NO**, pokud se mají rozhlasové stanice přehrávat stereofonně.

17.3.3. Automatické vyhledávání stanic

V části **SCAN TO PRESET** potvrďte následující dotaz **SCAN TO PRESET** pomocí

- **YES**, pokud se mají rozhlasové stanice vyhledávat automaticky a ukládat do paměti.
- **NO**, pokud nemá být zahájeno vyhledávání.




Již uložené stanice jsou přepsány nebo smazány bez dalšího upozornění.

18. Režim Bluetooth®

Pomocí připojení přes Bluetooth® můžete na tomto přístroji bezdrátově přehrávat skladby z externích zařízení (např. z MP3 přehrávačů nebo mobilních telefonů s technologií Bluetooth®). Podmínkou toho je, že externí zařízení a internetové rádio jsou spolu spárované podle popisu v kapitole „18.1. Spárování Bluetooth® zařízení“ na straně 94.

- ▶ Stiskněte tlačítko  nebo stiskněte tlačítko **MODE** a otočným ovladačem **NAV/OK** vyberte možnost **BLUETOOTH® AUDIO**. Výběr potvrďte stisknutím tlačítka **SELECT** na dálkovém ovládání nebo tlačítka **OK** na otočném ovladači.

18.1. Spárování Bluetooth® zařízení

- ▶ Stiskněte tlačítko  nebo stiskněte tlačítko **MENU** a v nabídce aktivujte **BLUETOOTH® DISCOVERABLE**.
- ▶ Aktivujte funkci Bluetooth® i na svém externím zařízení a zařízení spárujte. Přečtěte si k tomu návod svého zařízení. Název audiosystému je [SIRD14E1]+mezera+[posledních 6 číslic adresy MAC]
- ▶ Pokud se na displeji externího zařízení objeví dotaz na heslo, zadejte číselný kód „0000“.
- ▶ Spárování je dokončeno a externí zařízení je nyní možné používat v audiosystému.

Přehrávání skladeb, hlasitost a speciální funkce lze ovládat jak na vašem externím zařízení, tak i na audiosystému. To, jaké funkce jsou dostupné, závisí na externím zařízení a softwaru, který používáte.

- ▶ Pokud chcete přenos Bluetooth® ukončit, vypněte ho na externím zařízení nebo změňte na audiosystému zdroj.
- ▶ Připojení lze také ukončit stisknutím a podržením tlačítka **PAIR**. Přístroj se poté znovu spustí v režimu párování.

18.2. Ovládání pomocí dálkového ovládání (dosah Bluetooth®)

Pokud chcete ovládat přehrávání pomocí dálkového ovládání audiosystému, máte následující možnosti:

- Pro snížení nebo zvýšení hlasitosti stiskněte tlačítko ◀ nebo ▶.
- Tlačítkem **SELECT/||** na dálkovém ovládání spustíte nebo pozastavíte přehrávání.
- Tlačítky ▶▶ nebo ◀◀ se dostanete na předcházející resp. následující skladbu

Všimněte si, že ne každá funkce je dostupná s každým externím koncovým zařízením. Některé funkce se mohou zobrazovat příp. na displeji externího koncového zařízení.

19. Poslech zvukových souborů přes USB

V provozním režimu **MUSIC PLAYER** lze přehrávat audiosoubory z datového nosiče USB.



Datový nosič USB musí být naformátován v souborovém systému FAT32. Podporované zvukové formáty: *.mp3, *.wma, *.wav, *.flac, *.acc

- ▶ Chcete-li přehrávat zvukové soubory z datového nosiče USB, připojte datový nosič USB k portu USB.



Přes přípojku USB lze zvukové soubory zásadně jen přehrávat. Ukládání zvukových souborů (např. nahrávání v režimu internetového rádia) není možné.

Po připojení datového nosiče USB se přístroj automaticky přepne do režimu přehrávání hudby a asi na 5 sekund se zobrazí dotaz **USB DISK ATTACHED - OPEN FOLDER?**.

- ▶ Potvrďte pomocí **YES** pro přímé otevření obsahu datového nosiče USB.

Pokud není k dispozici žádný zvukový soubor, zobrazí se po vyvolání přehrávání hudby hlavní nabídka.



Funkci **MUSIC PLAYER** můžete také vybrat v hlavní nabídce a potvrdit tlačítkem **SELECT** na dálkovém ovládání nebo tlačítkem **OK** na otočném ovladači **NAV/OK**.



Pokud se přístroj v režimu USB (**MUSIC PLAYER**) vypne v důsledku elektrického výboje, znovu se spustí. Poslední provozní stav nelze obnovit automaticky.

Restartujte příslušná média nebo aplikace.

Poslední provedené uživatelské nastavení nelze po statickém výboji obnovit, protože struktura složek není uložena v paměti.

- Nepoužívejte prodlužovací USB kabely a nepřipojujte přístroj přímo k počítači přes port USB, aby nedošlo k jeho poškození.
- Port USB je určen pouze pro použití paměťových flash disků; jiná externí paměťová média, například externí pevné disky, nelze prostřednictvím portu USB provozovat.



Připojené externí zařízení (např. chytrý telefon) je z USB portu nepřetržitě napájeno, resp. se nabíjí, a to ani když neprobíhá přehrávání zvukových souborů nebo když je internetové rádio v pohotovostním režimu.

19.1. Hlavní nabídka v režimu přehrávače hudby

19.1.1. Přehrávání přes USB

Výběrem možnosti **USB PLAYBACK** můžete vyhledávat zvukové soubory přímo na datovém nosiči USB.

Během přehrávání můžete vybírat skladby přímo pomocí tlačítek ▲ / ▼. Stisknutím tlačítka **SELECT** přehrajte zvolenou skladbu.

Kromě toho lze vyhledávání v rámci aktuální skladby spustit stisknutím a podržením tlačítek ◀◀◀ / ▶▶▶.

19.1.2. Opakované přehrání

Nastavením nabídky **REPEAT PLAY** na **YES** se vybraná skladba automaticky přehrává v nekonečné smyčce: Na displeji se objeví symbol ↺.

Stisknutím tlačítka **P-MODE** na dálkovém ovládání můžete také automaticky přehrávat vybranou skladbu v nekonečné smyčce.

Opětovným stisknutím tlačítka P-Mode přehrajete všechny skladby z aktuální složky. Na displeji se objeví symbol ↺.

Opakováním stisknutím tlačítka **P-MODE**, dokud již na displeji nebudou zobrazeny žádné symboly, lze tuto funkci opět deaktivovat.



19.1.3. Náhodné přehrávání

Nastavte nabídku **SHUFFLE PLAY** na **ON**, pokud chcete přehrávat všechny skladby dané složky náhodně. Na displeji se objeví symbol ↻.

Můžete také několikrát stisknout tlačítko **P-MODE** na dálkovém ovládání, dokud se na displeji nezobrazí symbol ↻.

Opakovaným stisknutím tlačítka **P-MODE**, dokud již na displeji nebudou zobrazeny žádné symboly, lze tuto funkci opět deaktivovat.

19.1.4. Opakované náhodné přehrávání

Několikrát stiskněte tlačítko **P-MODE**, dokud se na displeji neobjeví symboly  a , čímž se přehrají všechny skladby z aktuální složky v náhodném pořadí a v nekonečné smyčce.

Opakovaným stisknutím tlačítka **P-MODE**, dokud již na displeji nebudou zobrazeny žádné symboly, lze tuto funkci opět deaktivovat.

19.1.5. Seznam skladeb

- ▶ Vyberte skladbu, kterou chcete přidat do seznamu skladeb.
- ▶ Stisknutím a podržením tlačítka **SELECT** na 3 sekundy přidáte vybranou skladbu do seznamu skladeb.
- ▶ Výběrem možnosti **MY PLAYLIST** zobrazíte vámi přidané skladby.
- ▶ Vyberte skladbu a stisknutím tlačítka **SELECT** spusíte přehrávání
- ▶ Chcete-li odstranit skladbu ze seznamu skladeb, vyberte skladbu v poloze **PLAYLIST** a stisknutím a podržením tlačítka Select po dobu 3 sekund vybranou skladbu ze seznamu skladeb odstraníte. Dotaz potvrďte stisknutím **YES**.
- ▶ Výběrem možnosti **CLEAR MY PLAYLIST** odstraníte všechny položky ze seznamu skladeb.

19.2. Displej přehrávání

Na displeji přehrávání se zobrazují následující informace:

- Název skladby
- Čas
- Síla příjmu WLAN
- Režim náhodného přehrávání
- Režim opakování
- Přehrávání přes USB
- Zobrazení značky ID3

Opakovaným stisknutím tlačítka  na dálkovém ovládacím nebo tlačítka **INFO** na přístroji zobrazíte další informace:

- Interpret
- Album
- Složka
- Cesta k souboru
- Informace o přenosové rychlosti, použitém kodeku a vzorkovací frekvenci
- Vyrovnávací paměť pro přehrávání
- Dnešní datum



Během přehrávání můžete tlačítka přehrávání používat stejně jako při ovládní přístroje přes Bluetooth®. Pro bližší informace si přečtete kapitolu „18.2. Ovládání pomocí dálkového ovládní (dosah Bluetooth®)“ na straně 95.

20. Ovládání prostřednictvím aplikace UNDOK

Internetové rádio můžete ovládat pomocí aplikace UNDOK v chytrém telefonu nebo tabletu.

Tato aplikace rovněž nabízí možnost push notifikací a tím přísun aktuálních informací. Kromě obvyklých možností nastavení, jako je spuštění, zastavení, opakování nebo vytváření seznamů oblíbených položek, nabízí aplikace i možnost individuálního přizpůsobení zvuku.

20.1. Instalace aplikace



Pro instalaci aplikace potřebujete buď účet v obchodě Google Play®, nebo účet v obchodě App Store od firmy Apple® a musí být připojen k internetu.

- ▶ Vyhledejte si v Google Play Store® nebo v App Store od Apple® aplikaci UNDOK.
- ▶ Aplikaci si nainstalujte:



Abyste mohli aplikaci nainstalovat, musíte být připojeni k internetu.

Dotazy a další informace o aplikaci UNDOK získáte v nastavení aplikace UNDOK. V nastavení aplikace UNDOK máte také možnost zobrazit si počáteční nastavení aplikace pomocí rádia v častých dotazech. To provedete klepnutím na symbol ozubeného kolečka v pravém horním rohu domovské stránky aplikace a poté na možnost **FAQ**.

Časté dotazy si můžete otevřít také prostřednictvím tohoto odkazu: <https://support.undok.net/>

20.2. Používání aplikace

- ▶ Spusťte aplikaci.



Při prvním spuštění aplikace se zobrazí prohlášení o ochraně osobních údajů. Abyste mohli aplikaci používat, musíte je přijmout klepnutím na **ACCEPT & CONTINUE**.

- ▶ Zkontrolujte, zda jsou chytrý telefon / tablet a internetové rádio přihlášeny ke stejné síti WLAN.
- ▶ Po spuštění aplikace se zobrazí seznam všech kompatibilních internetových rádií, která byla zjištěna v síti WLAN, s jejich vlastním názvem.
- ▶ Vyberte požadované internetové rádio.

V této aplikaci můžete používat všechny funkce internetového rádia.

- V části **SOURCE** můžete zvolit provozní režim.
- Aktuální přehrávání se zobrazí pod položkou **NOW PLAYING**.
- V části **BROWSE** můžete vyhledávat internetové rozhlasové stanice/podcasty/hudební skladby.



V aplikaci lze rovněž obnovit tovární nastavení přístroje. To lze provést z nabídky se třemi tečkami vpravo nahoře v aplikaci, poté volbou možnosti **SIR-D14E1 SETTINGS** a nakonec **FACTORY RESET**.



Pokud je funkce WLAN vypnutá v provozních režimech, které nepoužívají WLAN (AUX-IN, Rádio FM, Rádio DAB,) (nastavení „12.2. Udržování síťového připojení“ na straně 85), ovládání prostřednictvím aplikace nefunguje.

21. Streamovací služby



V závislosti na regionu jsou k dispozici různé streamovací služby. Streamovací služby a jejich počet se mohou v rámci aktualizací firmwaru změnit. Na používání konkrétní streamovací služby prostřednictvím internetového rádia není právní nárok.

21.1. Používání streamovacích služeb

Pro možnost využití streamovacích služeb musí být přístroj připojen do sítě, jak je popsáno od kapitoly „12.3. Vytvoření připojení k síti“ na straně 85 a musí být připojen k internetu.

- ▶ Stiskněte tlačítko **MODE** na přístroji a v hlavní nabídce vyberte pomocí otočného ovladače **NAV/OK** například **DEEZER**, **SPOTIFY** nebo **AMAZON MUSIC** a potvrďte výběr tlačítkem **OK**.

Můžete také stisknout tlačítko  na dálkovém ovládání a vybrat některou ze streamovacích služeb. Výběr potvrďte stisknutím **SELECT**.



Chcete-li používat některou z výše uvedených streamovacích služeb, musíte být již zaregistrováni jako uživatel. Pro používání výše uvedených streamovacích služeb může být vyžadováno placené předplatné.

- ▶ Přihlaste se pomocí svých uživatelských údajů.
- ▶ Vyberte požadovanou skladbu a spusťte ji.

Přehraje se daná skladba.

K dispozici jsou následující funkce přehrávání: **PLAY**, **STOP**, předchozí/následující skladba a automatické přehrávání (shuffle).

21.2. Spotify Connect

Podmínkou využívání služby Spotify je, že internetové rádio a zařízení s aplikací Spotify jsou přihlášeny do téže sítě a jsou připojeny k internetu.

Použijte svůj chytrý telefon, tablet nebo počítač jako dálkové ovládání pro službu Spotify. Další informace najdete na [spotify.com/connect](https://www.spotify.com/connect).



Na software Spotify se vztahují licence třetích stran, které najdete zde: <https://www.spotify.com/connect/third-party-licenses>

21.3. Poslech hudby přes Amazon Music

Prostřednictvím internetového rádia můžete přehrávat zvukové soubory z hudební streamovací služby Amazon Music. Podmínkou toho je, že internetové rádio a zařízení s aplikací Spotify jsou přihlášeny do téže sítě a jsou připojeny k internetu.

Aktivace služby Amazon Music v aplikaci pro internetové rádio

- ▶ Otevřete aplikaci pro internetové rádio, viz „20. Ovládání prostřednictvím aplikace UNDOK“ na straně 98.
- ▶ Stiskněte tlačítko **SOURCE** a vyberte možnost **AMAZON MUSIC**.
- ▶ Stiskněte tlačítko **SEARCH**..
- ▶ Přihlaste se pod svým účtem Amazon.

Výběr a přehrávání skladeb

- ▶ V hlavní nabídce otevřete nabídku **AMAZON MUSIC** nebo stisknutím tlačítka **MODE** vyberte režim Amazon Music. Výběr potvrďte stisknutím **SELECT**.
- ▶ Vyberte požadovanou skladbu a spusťte ji.
- ▶ Skladba je přehrávána přes reproduktory internetového rádia.



Prostřednictvím aplikace můžete také vyhledat požadovanou skladbu a spustit přehrávání v internetovém rádiu.

21.4. Deezer

Prostřednictvím internetového rádia lze přehrávat zvukové soubory ze streamovací služby Deezer. Podmínkou toho je, že internetové rádio je připojené do sítě a je připojené k internetu.

- ▶ Přihlaste se pomocí svých uživatelských údajů.
- ▶ Chcete-li streamovat hudbu, zvolte některou z následujících položek:

FLOW: Mix vaší oblíbené hudby a novinek

CHARTS: Poslech aktuálních hitparád

RECOMMENDATIONS: Přehrávání doporučených skladeb, alb nebo seznamů skladeb

SMĚSI: Mixy různých žánrů

GENRES: Přehrávání různých žánrů

MY MUSIC COLLECTION: Přehrávání vaší hudební sbírky

SEARCH: Vyhledávání interpretů, skladeb, alb

LOGOUT: Stisknutím tlačítka **SELECT** se lze odhlásit ze streamovací služby.

22. Přehrávání na vstupu AUX IN

Audio vstup AUX-IN se nachází na zadní straně přístroje. Z tohoto zvukového vstupu lze přehrávat audiosignál z externího zařízení v reproduktorech internetového rádia.

- ▶ Připojte zdířku **AUX-IN** k audio výstupu externího zařízení pomocí audio kabelu 3,5 mm, abyste mohli přenášet zvukový signál na internetové rádio.
- ▶ V nabídce vyberte **AUX IN** a potvrďte tlačítkem **SELECT**.

Zvukové signály z externího zařízení se nyní přehrávají přes reproduktory internetového rádia.



Připojení **AUX IN** slouží pouze k přehrávání analogových zvukových signálů.

23. Audio výstup na připojení LINE OUT

Na zadní straně zařízení se nachází zvukový výstup Line Out. Prostřednictvím tohoto zvukového výstupu lze audiosignál z internetového rádia přehrávat na externích reproduktorech nebo na Hi-Fi sestavě.

- ▶ Připojte zdířku **LINE OUT** k audio vstupu externího reproduktoru nebo stereofonního systému pomocí audio kabelu 3,5 mm, abyste mohli přivést zvukový signál do externího reproduktoru nebo stereofonního systému.
- ▶ Zvukové signály přístroje jsou nyní přehrávány přes externí reproduktory a reproduktory internetového rádia jsou ztlumeny.

24. Nastavení doby vypnutí

- ▶ V hlavní nabídce v části **SLEEP** vyberte následující nastavení pro automatické vypnutí: **SLEEP OFF – 15 MINUTES – 30 MINUTES – 45 MINUTES – 60 MINUTES**.

V nastavení **SLEEP OFF** není nastaven žádný čas vypnutí.

Čas vypnutí můžete nastavit také opakovaným stisknutím tlačítka **SLEEP** na dálkovém ovládání. Zbývající čas se zobrazuje na displeji spolu se symbolem měsíce.

25. Nastavení budíku

V části **ALARMS** v hlavní nabídce můžete nastavit dva časy buzení internetovým rádiem.



Před nastavením času budíku zkontrolujte nastavení času.

- ▶ Vyberte budík a potvrďte tlačítkem **SELECT**.
- ▶ Vyberte jednu z následujících položek a potvrďte ji tlačítkem **SELECT**, čímž provedete nastavení.

25.1. Zapnutí budíku

- ▶ V části **ENABLE** vyberte možnost **OFF**, chcete-li budík vypnout.
- ▶ Pro aktivaci budíku vyberte možnost **DAILY**, **ONCE**, **WEEKENDS** nebo **WEEKDAYS**.

25.2. Nastavení času buzení

- ▶ V části **TIME** nastavte čas, kdy se má budík zapnout.
Číslice hodiny bliká.
 - ▶ Nastavte hodinu pomocí ▲ ▼ a stiskněte tlačítko **SELECT** pro potvrzení.
Číslice minut bliká.
 - ▶ Nastavte minuty pomocí ▲ ▼ a stiskněte tlačítko **SELECT** pro potvrzení.

25.3. Výběr signálu buzení

- ▶ V části **MODE** nastavte signál budíku:
 - **BUZZER**: Buzení tónem buzení
 - **INTERNET RADIO**: Buzení internetovým rádiem
 - **DAB**: Buzení rádiem DAB
 - **FM**: Buzení rádiem FM



Pokud není nastavená rádiová služba dostupná, bude vás přístroj automaticky budit tónem buzení.

25.4. Výběr rozhlasového programu pro buzení

- ▶ Zvolte předvolbu stanice v položce **PROGRAM**, pokud jste předtím zvolili možnost buzení internetovým rádiem nebo buzení rádiem FM/DAB. Můžete také vybrat možnost **LAST LISTENED**, abyste se nechali budit stanicí, kterou jste poslouchali naposledy.

25.5. Nastavení hlasitosti budíku

- ▶ V části **VOLUME** nastavte hlasitost signálu budíku.



Hlasitost je možné nastavit také na **0**. Přesto se probudíte s příjemnou hlasitostí.

25.6. Uložení nastavení

- ▶ Chcete-li použít nastavení budíku, vyberte položku **SAVE** a potvrďte ji tlačítkem **SELECT**.

25.7. Funkce Snooze

- ▶ Během buzení můžete stisknutím tlačítka **SNOOZE** na dálkovém ovládnání nastavit opakování buzení po 5 minutách.



Opakovaným stisknutím tlačítka **SNOOZE** nastavíte následující čas: **10 MINUTES, 15 MINUTES, 30 MINUTES, 5 MINUTES** (standard). Na displeji se zobrazí zbývající čas.

Stisknutím tlačítka  na dálkovém ovládnání budík vypnete.

26. Nastavení systému

26.1. Ekvalizér

V části **EQUALISER** můžete vybrat předdefinované zvukové formáty nebo si vytvořit vlastní. Ekvalizér můžete vyvolat také přímo tlačítkem **EQ** na dálkovém ovládnání.

Vyberte jeden ze zvukových formátů

- ▶ Zvolte **NORMAL, FLAT, JAZZ, ROCK, MOVIE, CLASSIC, POP, NEWS, MY EQ** nebo **MY EQ PROFILE SETUP** a výběr potvrďte pomocí **SELECT**. Nastavení zvuku je okamžitě použito.



Zvukový formát **NORMAL** je přednastaven. Nejlepší zvuk pro přehrávání hudby získáte pomocí nastavení **ROCK**.


Po připojení sluchátek se automaticky nastaví zvuk **NORMAL**.

MŮJ EQ

- ▶ Pokud jste v následující položce uložili vlastní zvukový formát, vyberte možnost **MY EQ** a můžete tak přímo použít vlastní zvukový formát.

MOJE NASTAVENÍ EQ

Zde nastavíte vlastní zvukový formát pro položku **MY EQ**.

- ▶ Nastavte basy, výšky a hlasitost otáčením ovladače hlasitosti na přístroji nebo tlačítky **▲▼** na dálkovém ovládnání a stisknutím tlačítka  uložte záznam.
- ▶ Následující dotaz potvrďte pomocí **YES** a zvukový formát tak uložíte.

26.2. Kvalita audio streamu

Chcete-li zlepšit kvalitu streamování, můžete provést příslušná nastavení v nabídce **STREAMING AUDIO QUALITY**.

- ▶ Vyberte možnost **STREAMING AUDIO QUALITY** a potvrďte ji tlačítkem **SELECT**.
- ▶ Nyní nastavte požadovanou kvalitu streamování (**LOW QUALITY**, **NORMAL QUALITY** nebo **HIGH QUALITY**) pomocí ovladače hlasitosti nebo tlačítek **▲ ▼** na dálkovém ovládacím přístroji a potvrďte tlačítkem **SELECT**.



Chcete-li zabránit výpadkům a rušení při přehrávání, vyberte možnost **HIGH QUALITY**, ale pouze v případě, že máte rychlé připojení k internetu.

26.3. Nastavení internetu

V části **NETWORK** provedete nastavení Internetu.

26.3.1. Průvodce sítí

- ▶ Chcete-li zahájit vyhledávání sítí, vyberte možnost **NETWORK WIZARD**.
- ▶ Poté připojte internetové rádio k vybrané síti, jak je popsáno v kapitole „12.3. Vytvoření připojení k síti“ na straně 85.

26.3.2. Navázání připojení WPS

Připojení WPS můžete nastavit v části **PBC WLAN SETUP**:

- ▶ Aktivujte připojení WPS na zařízení, které podporuje WPS, a poté potvrďte připojení na internetovém rádiu tlačítkem **SELECT** na dálkovém ovládacím přístroji.

26.3.3. Zobrazení nastavení

V části **VIEW SETTINGS** můžete zobrazit informace o aktuálně připojené síti a MAC adresu přístroje.

26.3.4. Manuální nastavení

- ▶ V části **MANUAL SETTINGS** vyberte bezdrátové připojení (WLAN) a nastavte funkci DHCP na **ON** nebo **OFF**.
- ▶ Poté zadejte SSID bezdrátové sítě pomocí číselných/znakových tlačítek na dálkovém ovládacím přístroji. Vyberte **OK** a stisknutím tlačítka **SELECT** na dálkovém ovládacím přístroji přijmete SSID.
- ▶ V dalším kroku vyberte šifrování vaší sítě (**OPEN**, **WEP**, **WPA/WPA2**). Stisknutím tlačítka **SELECT** na dálkovém ovládacím přístroji výběr potvrďte.
- ▶ Stisknutím tlačítka **SELECT** na dálkovém ovládacím přístroji vyberte typ kódování.
- ▶ Zadejte síťový klíč bezdrátové sítě pomocí číselných/znakových tlačítek na dálkovém ovládacím přístroji. Vyberte **OK** a stisknutím tlačítka **SELECT** na dálkovém ovládacím přístroji přijmete síťový klíč.

26.3.5. Změna NetRemote PIN

U položky **NETREMOTE PIN SETUP** doporučujeme znovu zadat čtyřmístný kód. Ten může být zapotřebí při spojení pomocí aplikace na chytrém telefonu nebo tabletu.

26.3.6. Odstranění síťového profilu

Přístroj uloží poslední 4 sítě WLAN, k nimž se připojil.

- ▶ Vyberte síť v části **NETZWERKPROFIL** a stiskněte tlačítko **SELECT**. Následný dotaz potvrďte pomocí **YES**, abyste síť ze seznamu odstranili.



Aktuálně připojenou síť nelze odstranit.

26.3.7. Vymazání nastavení sítě

- ▶ Chcete-li nastavení sítě zcela vymazat, vyberte možnost **YES**.

26.3.8. Zachování síťového připojení v pohotovostním režimu

- ▶ Pokud chcete, aby internetové rádio zůstalo připojeno k síti i v pohotovostním režimu nebo v provozních režimech, které nepoužívají síť WLAN (např. AUX-IN, Rádio FM, Rádio DAB), vyberte možnost **KEEP NETWORK CONNECTED** a nastavte funkci na **YES**. Ostatní přehrávače médií a aplikace UNDOK tak mohou přistupovat k internetovému rádiu a „probudit ho“.
- ▶ Pokud se nemá zachovat žádné síťové připojení, nastavte funkci na **NO**. Při tomto nastavení je funkce WLAN vypnuta i v provozních režimech, které nepoužívají WLAN (např. AUX-IN, Rádio FM, Rádio DAB). Ovládání prostřednictvím aplikace v tomto případě nefunguje.



Uvědomte si, že když je síťové připojení v pohotovostním režimu (nastavení **YES**), internetové rádio spotřebovává více energie, než je uvedeno v technických údajích pro pohotovostní režim.



Síťové připojení lze také vypnout podržením tlačítka napájení.

26.4. Nastavení času

- ▶ Vyberte položku **SET TIME/DATE** a stiskněte tlačítko **SELECT** na dálkovém ovládání.
- ▶ Chcete-li nastavit datum a čas ručně, vyberte možnost **SET TIME/DATE** a stiskněte tlačítko **SELECT**.

Číslice dne bliká.

- ▶ Nastavte den pomocí ▲ ▼ a stiskněte tlačítko **SELECT** pro potvrzení.

Číslice měsíce bliká.

- ▶ Nastavte měsíc pomocí ▲ ▼ a stiskněte tlačítko **SELECT** pro potvrzení.

Číslice roku bliká.

- ▶ Nastavte rok pomocí ▲ ▼ a stiskněte tlačítko **SELECT** pro potvrzení.
Číslice hodiny bliká.
- ▶ Nastavte hodinu pomocí ▲ ▼ a stiskněte tlačítko **SELECT** pro potvrzení.
Číslice minut bliká.
- ▶ Nastavte minuty pomocí ▲ ▼ a stiskněte tlačítko **SELECT** pro potvrzení.
- ▶ Výběrem možnosti **AUTO UPDATE** nastavíte, zda se má čas nastavovat automaticky prostřednictvím příjmu DAB (**UPDATE FROM DAB**), automaticky prostřednictvím příjmu FM (**UPDATE FROM FM**), automaticky prostřednictvím sítě (**UPDATE FROM NETWORK**) nebo bez aktualizace (**NO UPDATE**). Stiskněte tlačítko **SELECT** a potvrďte.
- ▶ V části **SET FORMAT** nastavíte, zda se má čas zobrazovat ve 12hodinovém nebo 24hodinovém formátu. Stiskněte tlačítko **SELECT** a potvrďte.
- ▶ V části **SET TIMEZONE** vyberte své časové pásmo. Stiskněte tlačítko **SELECT** a potvrďte.
- ▶ V části **DAYLIGHT SAVINGS** nastavte automatické nastavení letního/zimního času na hodnotu **ON** nebo **OFF**. Stiskněte tlačítko **SELECT** a potvrďte.

26.5. Nastavení jazyka

V části **LANGUAGE** můžete nastavit jazyk nabídky

26.6. Uvedení přístroje do továrního nastavení

Pokud internetové rádio přestane reagovat na zadávané údaje nebo nastanou problémy s připojením k síti, může být nezbytné obnovit tovární nastavení přístroje.

- ▶ Pokud přístroj nereaguje, odpojte síťový adaptér ze zásuvky a po několika sekundách jej znovu zapojte.
- ▶ Poté v nastavení nabídky obnovte tovární nastavení vyvoláním nabídky **SYSTEM SETTINGS** -> **FACTORY RESET** a následný dotaz potvrďte pomocí **YES**.

Nyní je třeba znovu provést instalaci.



Upozorňujeme, že všechna nastavení, například síťový klíč, jsou při resetu nenávratně ztracena a je nutné je znovu zadat. Uložené stanice se také vymažou.

26.7. Aktualizace softwaru

V části **SOFTWARE UPDATE** můžete vyhledat aktualizace softwaru a v případě potřeby je nainstalovat.

26.7.1. Provádění automatické aktualizace

V části **AUTO-CHECK SETTING**, vyberte možnost **YES** pro pravidelné automatické vyhledávání aktualizací softwaru. Při nalezení aktualizace o ní budete informováni a můžete aktualizaci potvrdit tlačítkem **SELECT**.



Pokud budou nutné bezpečnostní aktualizace, budou vám co nejdříve poskytnuty.

26.7.2. Vyhledávání aktualizací softwaru

Chcete-li okamžitě zahájit vyhledávání aktualizací softwaru, vyberte možnost **CHECK NOW**.

26.8. Spuštění průvodce nastavením

Vyberte položku **SETUP WIZARD** pro spuštění průvodce nastavením, jak je popsáno v kapitole První uvedení do provozu.

26.9. Zobrazení informací o softwaru

V části **INFO** se zobrazí verze softwaru a identifikační číslo rádia daného přístroje.

26.10. Ochrana údajů

V části **PRIVACY POLICY**, se zobrazí zásady ochrany osobních údajů. Tyto informace si můžete prohlédnout na adrese www.frontiersmart.com/privacy.

26.11. Nastavení nasvícení displeje

Nasvícení displeje můžete nastavit v části **BACKLIGHT**:

- Stmívání displeje v pohotovostním nebo provozním režimu po uplynutí nastavené doby
- Jas displeje

Nastavení doby stmívání během provozu

- ▶ Vyberte položku **TIMEOUT**: a potvrďte tlačítkem **SELECT**. Zvolte **ON, 10, 20, 30, 45, 60, 90, 120** nebo **180** sekund a potvrďte tlačítkem **SELECT**.

Jas displeje v provozu

- ▶ Vyberte položku **ON LEVEL** a potvrďte ji tlačítkem **SELECT**. Nastavte požadovanou úroveň jasu **HIGH, MEDIUM, LOW** a potvrďte tlačítkem **SELECT**. Jas displeje můžete nastavit také během provozu pomocí tlačítka ☀ na dálkovém ovládní.



Jas ovladačů nelze měnit.


Nastavení doby stmívání v pohotovostním režimu

- ▶ Vyberte položku **STANDBY TIMEOUT:** a potvrďte tlačítkem **SELECT**. Vyberte **10, 20, 30, 45, 60, 90, 120** nebo **180** sekund a potvrďte tlačítkem **SELECT**. Jas displeje můžete nastavit také v pohotovostním režimu pomocí tlačítka ☀ na dálkovém ovládacím.

Nastavení jasu displeje v pohotovostním režimu


- ▶ Vyberte položku **DIM LEVEL** a potvrďte ji tlačítkem **SELECT**. Nastavte požadovanou úroveň jasu **MEDIUM, LOW, OFF** a potvrďte tlačítkem **SELECT**.

27. Nastavení v hlavní nabídce

Provozní režimy můžete vyvolat prostřednictvím **MAIN MENU** stejným způsobem jako tlačítkem **MODE** na přístroji nebo tlačítkem  na dálkovém ovládacím:

- **INTERNET RADIO**
- **PODCASTS**
- **SPOTIFY**
- **AMAZON MUSIC**
- **DEEZER**
- **MUSIC PLAYER**
- **DAB**
- **FM**
- **BLUETOOTH®**
- **AUX IN**
- **SLEEP**
- **ALARMS**
- **SYSTEM SETTINGS**



Stisknutím tlačítka Režim na přístroji nebo tlačítka  na dálkovém ovládacím se zobrazí obrazovka s přehledem různých ikon. Funkce **SLEEP, ALARMS** a **SYSTEM SETTINGS** se však nezobrazují jako ikony. Zobrazení v hlavní nabídce je o tyto tři položky rozsáhlejší.

28. Odstraňování závad

Při poruše přístroje nejprve zkuste problém odstranit sami podle následujícího přehledu. Přístroj se však nikdy nepokoušejte sami opravovat. Bude-li přístroj potřeba opravit, obraťte se na naše servisní středisko nebo jiný vhodný specializovaný servis.

Porucha	Možná příčina	Řešení
Dálkové ovládání nefunguje.	Jsou baterie vybité?	Vložte nové baterie.
	Jsou baterie správně vloženy?	Správně vložte baterie.
	Jste od rádia vzdáleni více než 7 metrů?	Zkraťte vzdálenost.
	Je cesta mezi dálkovým ovládáním a infračerveným senzorem volná?	Odstraňte překážky.
	Je dálkové ovládání namířeno na snímač?	Dálkové ovládání správně nasměrujte.
Žádný zvuk	Aktuální hlasitost je nastavena na příliš nízkou úroveň.	Zvyšte hlasitost.
	Je aktivováno ztlumení.	Vypněte ztlumení.
	V případě zařízení připojeného přes AUX/LINE IN nebo Bluetooth®: Hlasitost externího zařízení je příliš nízká.	Zvyšte hlasitost externího zařízení.
	Jsou připojena sluchátka. Reprodukce zvuku v reproduktorech je vypnuta, pokud jsou připojena sluchátka.	Vytáhněte jack sluchátek ze zdířky pro připojení sluchátek.
Žádný nebo špatný příjem rozhlasového vysílání	Signály vysílačů jsou příliš slabé.	Doladte frekvenci stanic. Změňte případně umístění rádia nebo nasměrování antény, abyste příjem zlepšili.

Porucha	Možná příčina	Řešení
Přístroj nefunguje	Síťový adaptér není správně zasunut.	Proveďte, zda je síťový adaptér správně zasunut do zásuvky a do přístroje.
	Přístroj je narušen bouřkou, statickým nábojem nebo jiným vnějším faktorem.	Odpojte síťový adaptér ze zásuvky asi na 30 sekund a znovu jej zapojte.
Žádný přístup k internetovému rádiu	Žádné připojení WLAN	Zkontrolujte router WLAN, resp. připojení.
	Žádné připojení k internetu	Zkontrolujte router WLAN, resp. připojení.
Budík nefunguje	Funkce není aktivována	Zkontrolujte nastavení budíku.
	Čas není správný	Zkontrolujte nastavení času. Je automatická aktualizace aktivní?
Problém s připojením k routeru.	Není aktivován žádný server DHCP.	Zkontrolujte nastavení routeru.
	Byl zadán nesprávný šifrovací algoritmus sítě.	Znovu zadejte šifrovací algoritmus sítě.
	WiFi modul je vadný.	Kontaktujte servis
Nebyla nalezena žádná IP adresa	Žádná odpověď ze serveru DNS (Domain Name Server)	Zkontrolujte nastavení DNS v routeru.
	Použitý systém DNS nerozpoznává název V-Tuner.com.	Použijte jiný server DNS.

Porucha	Možná příčina	Řešení
Internetové rádio se normálně spustilo, ale nemůže přijmout IP adresu	Není aktivován žádný server DHCP.	Zkontrolujte nastavení routeru.
	Zadán nesprávný šifrovací algoritmus WiFi.	Opět zadejte šifrovací algoritmus WiFi.
	Síťová rozhraní nejsou v pořádku.	Proveďte rozhraní.
Žádné přehrávání z datového nosiče USB	Zvukové soubory mají nepodporovaný audio formát.	Podporované audio formáty jsou: *.mp3, *.wma, *.wav, *.flac, *.acc
Chybové hlášení Chyba čtení USB v přehrávači hudby	Datový nosič USB je naformátovaný v nesprávném formátu (např. v NTFS)	Datový nosič USB naformátujte v FAT32.
Datový nosič USB není rozpoznán	Vadný datový nosič USB	Použijte jiný datový nosič USB.

28.1. Závada firmwaru nebo bezpečnostní mezery

Pokud chcete nahlásit vadný firmware nebo bezpečnostní mezeru, kontaktujte náš servis.

29. Čištění

- ▶ Před čištěním vytáhněte síťový adaptér ze zásuvky.
- ▶ K čištění použijte suchou, měkkou tkaninu.
- ▶ Nepoužívejte chemická rozpouštědla ani čisticí přípravky, jelikož by mohly poškodit povrch nebo popisky na přístroji.
- ▶ Na odolnou špínu můžete použít mírně navlhčený hadřík s jemným čisticím prostředkem.

30. Skladování/přeprava

- ▶ Pokud přístroj nebudete používat, vyjměte baterie z dálkového ovládání, odpojte síťový adaptér z přístroje i ze zásuvky a uložte přístroj na suchém, bezprašném místě bez působení přímého slunečního záření a mrazu.
- ▶ Dodržujte podmínky pro skladování uvedené v technických údajích.
- ▶ Dbejte na to, aby byl přístroj uchováván mimo dosah dětí.
- ▶ Aby se předešlo poškození při přepravě, doporučujeme použít originální obal.

31. Likvidace

OBAL



Přístroj je proti poškození při přepravě chráněn obalem. Obaly jsou vyrobeny z materiálů, které lze ekologicky likvidovat a odevzdat k odborné recyklaci.



Značení obalových materiálů při třídění odpadu. Značení 20: papír a karton



PŘÍSTROJ

Vyřazené přístroje označené tímto symbolem se nesmějí vyhazovat do běžného domovního odpadu.

Podle směrnice 2012/19/EU je nutné přístroj po uplynutí jeho životnosti odevzdat k řádné likvidaci.

Druhotné suroviny, které zařízení obsahuje, se recyklují, aby se snížila zátěž životního prostředí.

Vyřazený přístroj odevzdejte do sběrný elektrického odpadu nebo do sběrného dvora. Nejprve z přístroje vyjměte baterie a odevzdejte je zvlášť ve sběrném místě pro použité baterie.

Bližší informace získáte od firem zajišťujících sběr odpadů nebo od místních úřadů.



BATERIE

Použité baterie nevyhazujte do běžného domovního odpadu. Baterie je nutné řádně zlikvidovat. Za účelem likvidace se baterie odevzdávají do sběrných nádob v obchodech prodávajících baterie a ve sběrnách zřízených obcemi. Další informace získáte v místním sběrném dvoře nebo na místních úřadech.

V souvislosti s distribucí baterií či s dodávkami přístrojů obsahujících baterie Vás musíme upozornit na následující skutečnosti:

Jako koncový uživatel máte ze zákona povinnost použité baterie odevzdat. Je to v zájmu životního prostředí a vašeho zdraví.

Symbol přeškrtnuté popelnice znamená, že baterie nesmí být likvidovány spolu s domácím odpadem.

32. Technické údaje

Země výroby




Čína

Síťový adaptér	
Výrobce	DongGuan Obelieve Electronic Co. Ltd. Dovozce: MLAP GmbH Meitnerstr. 9 70563 Stuttgart Německo Reg. číslo v OR: HRB 763735
Označení modelu	OBL-1202000E
Vstupní napětí / proud / vstupní frekvence střídavého proudu	220–240 V~, 1,0 A, 50–60 Hz
Výstupní napětí / proud	12,0 V $\overline{\text{---}}$ 2,0 A
Výstupní výkon	24,0 W
Průměrná provozní účinnost	87,13 %
Účinnost při malém zatížení (10 %)	82,14 %
Příkon ve stavu bez zátěže	0,07 W
Relevantní stavy zatížení:	

Typový štítek se nachází na spodní straně síťového adaptéru.



Tento přístroj a přiložený síťový adaptér používejte výhradně společně.

Rádio	
Pásmo FM	87,5–108 MHz
Pásmo DAB III	174,928–239,200 MHz
RDS	ano
Paměťová místa stanice	40
Výstupní výkon	2 x 7 W RMS
Napájení	DC 12 V, 2,0 A   
Příkon v provozu	24 W
Příkon v pohotovostním režimu	Zapnutá síť WLAN: 0,70 W Vypnutá síť WLAN: 0,54 W
Rozměry/hmotnost	
Přístroj: Šířka x výška x hloubka	cca 290 × 125 × 145 mm
Hmotnost	1,4 kg

Bluetooth®	
Verze	4.2
Profily	A2DP, AVRCP
Dosah	až 10 metrů (bez překážek)
Frekvenční rozsah	2402–2480 MHz
Maximální vysílací výkon	4,3 dBm

Připojení pro externí funkce	
FM anténa	Teleskopická anténa
AUX in	3,5mm jack zdířka
Konektor pro sluchátka	3,5mm jack zdířka
LINE-Out	3,5mm jack zdířka
USB vstup	Standardní USB host (verze 2.0) s kapacitou až 32 GB a dekodováním MP3 ¹
Výstupní proud USB, výstupní napětí USB	DC 5 V === max. 500 mA

¹ Prodlužovací USB kabely a adaptéry čteček karet nejsou podporovány.

Hodnoty vnějšího prostředí	
Teploty	Při provozu: 0 °C ~ +35 °C
	Mimo provoz: 0 °C ~ +35 °C
Vlhkost	Při provozu: < 85 %
	Mimo provoz: < 85 %

WiFi		
Frekvenční rozsah	2,4 GHz / 5 GHz	
Standard sítě WLAN	802.11 a/b/g/n	
Šifrování	WEP/WPA/WPA2	
Dosah	uvnitř cca 35–100 m / venku cca 100–300 m	
Frekvenční pásmo / MHz	Kanál	Max. vysílací výkon / dBm
2412–2472	1–13	13,6 dBm
5180–5825	36–165	15,0 dBm

Dálkové ovládání	
Rozměry šířka x výška x hloubka	cca 46 × 140 × 20 mm
Hmotnost	bez baterií cca 40 g s baterií cca 64 g
Typ baterií	2 x typ LR03 / AAA / 1,5 V
Dosah	až 10 m (v závislosti na okolních podmínkách)


33. Informace o shodě s předpisy EU

C E Společnost MLAP GmbH tímto prohlašuje, že tento přístroj odpovídá základním požadavkům a dalším příslušným ustanovením:

- směrnici 2014/53/EU o dodávání rádiových zařízení na trh,
- směrnici 2009/125/ES o stanovení rámce pro určení požadavků na ekodesign výrobků spojených se spotřebou energie (a nařízení 2019/1782, kterým se stanoví požadavky na ekodesign vnějších napájecích zdrojů),
- směrnici 2011/65/EU o omezení používání některých nebezpečných látek v elektrických a elektronických zařízeních.

Úplné EU prohlášení o shodě je možné stáhnout na www.mlap.info/conformity.

Vzhledem k tomu, že používaný Wi-Fi LAN modul pracuje ve frekvenčním pásmu 5 GHz, je jeho používání ve státech EU (viz tabulka) povoleno jen uvnitř budov.

				
AT	BE	BG	CZ	DK
EE	FR	DE	IS	IE
IT	EL	ES	CY	LV
LI	LT	LU	HU	MT
NL	NO	PL	PT	RO
SI	SK	TR	FI	SE
CH	UK(NI)	HR		

AT = Rakousko, BE = Belgie, BG = Bulharsko, CZ = Česká republika, DK = Dánsko, EE = Estonsko, FR = Francie, DE = Německo, IS = Island, IE = Irsko, IT = Itálie, EL = Řecko, ES = Španělsko, CY = Kypr, LI = Lichtenštejsko, LV = Lotyšsko, LT = Litva, LU = Lucembursko, HU = Maďarsko, MT = Malta, NL = Nizozemsko, NO = Norsko, PL = Polsko, PT = Portugalsko, RO = Rumunsko, SI = Slovinsko, SK = Slovensko, TR = Turecko, FI = Finsko, SE = Švédsko, CH = Švýcarsko, UK(NI) = Severní Irsko, HR = Chorvatsko

34. Licenční smlouvy pro koncové uživatele

34.1. Audio výrobky pro použití s internetovým rádiem

Tento dokument je majetkem společnosti MLAP. Nesmí se kopírovat ani zveřejňovat jeho obsah bez písemného souhlasu společnosti MLAP. Všechny třetí strany, kterým je tento dokument předán, musejí podepsat dohodu o mlčenlivosti.

Tento dokument nahrazuje všechny předchozí verze. Společnost MLAP, poskytovatelé online obsahů a služeb si vyhradují právo provádět neohlášené změny svých produktů, služeb a dokumentace v souladu se svojí politikou neustálého zlepšování.

Společnost MLAP nenese žádnou odpovědnost za škody, které údajně vznikly v důsledku použití tohoto dokumentu nebo souvisejících produktů.

Technologie kódování zvuku MPEG Layer-3: licence od Fraunhofer IIS a Thomson. <http://www.iis.fraunhofer.de/bf/amm/index.jsp>



Fraunhofer Institut
Integrierte Schaltungen

Tento produkt obsahuje software. Získáváte prosté, nepřenositelné právo používat software pouze ve formě objektového kódu a pouze pro provoz daného produktu.

Práva duševního vlastnictví k softwaru obsaženému v tomto produktu zůstávají smluvní straně, která jej poskytuje (nebo příslušnému poskytovateli licence). Všechna jejich práva jsou vyhrazena.

Je přísně zakázáno upravovat, překládat, provádět zpětné změny, dekompileovat, rozebírat nebo se jinak pokoušet zjistit zdrojový kód softwaru obsaženého v tomto produktu nebo jinak reprodukovat funkce softwaru obsaženého v tomto produktu, pokud není toto omezení podle platných zákonů výslovně nepřipustné.

Neposkytujeme žádnou záruku na funkčnost nebo výkonnost softwaru a ani my, ani naši dodavatelé nebo poskytovatelé licencí nemají vůči vám odpovědnost za jakékoli nepřímé, zvláštní, náhodné nebo následné škody (například ušlý zisk) vzniklé v důsledku používání softwaru obsaženého v tomto produktu, pokud není takové vyloučení odpovědnosti v oblasti, ve které jste tento produkt zakoupili, nezákonné.

Tato ustanovení se vztahují na všechny aktualizace softwaru, které v produktu provedete. Tento produkt je chráněn určitými právy duševního vlastnictví společnosti Microsoft. Bez licence udělené společností Microsoft je zakázáno používat nebo distribuovat tuto technologii, která není vázána na produkt.

Eric Young tímto uplatňuje své právo být uznán jako autor částí softwarové knihovny OpenSSL použité v tomto zařízení.

UPnP™ je ochranná známka společnosti UPnP Implementers Corporation.

34.2. Informace o ochranných známkách a licencích

Google Play Store® a Android® jsou zapsané ochranné známky společnosti Google Inc. Apple®, AirPlay®, iPad®, iPhone, iPod®, iPod touch®, iTunes® jsou značky společností Apple Inc., zapsané v USA a jiných zemích. iPad Air®, iPad mini™ jsou značky společnosti Apple Inc. App Store je profesní značka společnosti Apple Inc. IOS® je zapsaná obchodní značka společnosti Cisco v USA a dalších zemích a používá se s licencí.

Slovní značka Bluetooth® a loga jsou registrované obchodní značky společnosti Bluetooth® SIG, Inc. a společnost MLAP je používá na základě licence.

USB® je registrovaná ochranná známka společnosti USB Implementers Forum, Inc.

SilverCrest® je registrovaná ochranná známka společnosti Lidl Stiftung & Co. KG, 74167 Neckarsulm, Německo.

Ostatní zde uvedené názvy produktů a obchodní názvy jsou ochranné známky nebo registrované ochranné známky jejich příslušných vlastníků.

35. Záruka MLAP GmbH

Vážení zákazníci,

na tento přístroj získáváte 3letou záruku od data nákupu. V případě závad výrobku můžete uplatňovat zákonná práva vůči prodejci výrobku. Tato zákonná práva nejsou omezena níže popsanou zárukou.

35.1. Záruční podmínky

Záruční lhůta začíná dnem uskutečnění nákupu. Uchovejte si prosím originál stvrzenky.

Slouží jako doklad o nákupu.

Pokud se během tří let od data nákupu výrobku objeví závada daná chybou materiálu nebo chybným výrobním postupem, pak vám výrobek zdarma opravíme nebo vyměníme, a to podle našeho uvážení. Tato záruka předpokládá, že závadný přístroj bude předložen během tříleté lhůty spolu s dokladem o nákupu (stvrzenkou) a stručným popisem závady a udáním doby vzniku závady.

Pokud se na závadu vztahuje záruka, obdržíte od nás opravený nebo nový výrobek.

Opravou ani výměnou výrobku nezačíná nová záruční lhůta.

35.2. Záruční lhůta a zákonné nároky

Záruční lhůta se odpovědností za vady neprodlužuje. To platí i pro vyměněné a opravené části. Případné škody a závady zjevné již při nákupu musí být oznámeny ihned po vybalení. Opravy po uplynutí záruční lhůty budou zpoplatněny.

35.3. Rozsah záruky

Přístroj byl pečlivě vyroben v souladu s přísnými kvalitativními směrnici a před dodáním byl svědomitě testován.

Záruka platí na závady dané chybou materiálu nebo chybným výrobním postupem. Tato záruka se nevztahuje na díly produktu, které jsou vystaveny běžnému opotřebením, a tudíž se mohou považovat za opotřebitelné díly, ani na poškození rozbitných dílů, například spínačů, baterií nebo dílů ze skla.

Tato záruka zaniká, když je produkt poškozený, není řádně užívaný nebo udržovaný. Řádné užívání je takové užívání, kdy jsou přesně dodrženy všechny pokyny v návodu. Vyvarujte se takovému užívání a takovým úkonům, které se v návodu nedoporučují nebo před kterými návod varuje.

Výrobek je určen výhradně k soukromému, nikoliv komerčnímu užívání. Záruka zaniká v případě nesprávného užívání, při použití síly a v případě zásahů neprovedených naším autorizovaným servisem.

35.4. Postup při uplatnění záruky


Pro rychlé vyřízení dodržujte prosím tyto pokyny:

- Mějte prosím připravenou stvrzenku a číslo zboží (např. IAN: 359937_2101 jako doklad o nákupu).
- Číslo zboží najdete na typovém štítku, na rytině, na úvodní straně návodu (dole vlevo) nebo na nálepce na zadní nebo spodní straně.
- Pokud by se objevily funkční závady nebo jiné nedostatky, kontaktujte nejprve níže uvedené servisní oddělení telefonicky nebo prostřednictvím našeho kontaktního formuláře.

36. Servis



Na adrese www.lidl-service.com si můžete stáhnout tento návod a mnoho dalších příruček, produktová videa a instalační software. Pomocí tohoto QR kódu se dostanete přímo na stránku servisu Lidl (www.lidl-service.com) a po zadání čísla výrobku IAN: 359937_2101 můžete otevřít příslušný návod k obsluze.

	Servis Česká republika Hot line ☎ +420 2 96180690 ⌚ Po-Pá: 9:00 - 17:00 Použijte kontaktní formulář na www.mlap.info/contact
	IAN: 359937_2101

36.1. Dodavatel/Výrobce/Dovozce

Upozorňujeme, že následující adresa není adresou pro vrácení zboží. Kontaktujte nejprve servisní středisko uvedené výše.

MLAP GmbH
Meitnerstr. 9
70563 Stuttgart
NĚMECKO

37. Prohlášení o ochraně osobních údajů

Vážená zákaznice, vážený zákazník,

sdělujeme Vám, že my, společnost MLAP GmbH, Meitnerstr. 9, 70563 Stuttgart, jakožto správce zpracováváme Vaše osobní údaje.

Pro záležitosti týkající se ochrany osobních údajů máme určeného pověřence pro ochranu osobních údajů v rámci podniku, kterého lze kontaktovat na adrese MLAP GmbH, Datenschutz, Meitnerstr. 9, 70563 Stuttgart, datenschutz@mlap.info. Vaše údaje zpracováváme za účelem vyřízení záruky a pro účely souvisejících postupů (např. oprav). Při zpracování vašich údajů se budeme opírat o kupní smlouvu, kterou jste s námi uzavřel(a).

Vaše údaje předáme za účelem vyřízení záruky a souvisejících postupů (např. oprav) námi pověřené opravně. Vaše osobní údaje u nás budou zpravidla uloženy po dobu tří let, abychom mohli plnit vaše zákonem stanovená práva ze záruky.

Vy máte vůči nám právo na informace o příslušných osobních údajích a také na opravu, výmaz, omezení zpracování, námitku proti zpracování a rovněž na přenositelnost údajů.

V případě práva na informace o osobních údajích a na jejich výmaz však platí omezení dle §§ 34 a 35 spolkového zákona o ochraně údajů (BDSG) (čl. 23 obecného nařízení o ochraně údajů (GDPR)). Kromě toho máte právo podat stížnost u příslušného orgánu pro dohled nad ochranou údajů (čl. 77 obecného nařízení o ochraně údajů (GDPR) a § 19 spolkového zákona o ochraně údajů (BDSG)). V případě společnosti MLAP je tímto orgánem zemský pověřenec pro ochranu osobních údajů a svobodu informací Bádenska-Württemberska, Postfach 10 29 32, 70025 Stuttgart. www.baden-wuerttemberg.datenschutz.de.

Zpracování vašich údajů je pro vyřízení záruky nezbytné. Bez poskytnutí potřebných údajů není možné záruku vyřídit.

MLAP GmbH
Meitnerstr. 9
70563 Stuttgart
GERMANY

Model no.: SIRD 14 E1
Version: V6

Last Information Update · Információk aktualitása · Stanje podatkov
Stav informací · Aktuálny stav informácií · Stand der Informationen:
Update: 12/2021 · Ident.-No.: 50068135-88470-5021-SI-CZ-DE

IAN 359937_2101

